



# GACETA OFICIAL DIGITAL

Año CIV

Panamá, R. de Panamá martes 02 de septiembre de 2008

N° 26116

---

## CONTENIDO

---

### MINISTERIO DE ECONOMÍA Y FINANZAS

Resolución N° 007-2007 DCP  
(De lunes 10 de septiembre de 2007)

"ESTABLECER LAS CONDICIONES DE LA EMISION DE LETRAS DEL TESORO CON VENCIMIENTO EN MARZO DE 2008"

---

### MINISTERIO DE LA PRESIDENCIA

Decreto N° 82  
(De jueves 19 de junio de 2008)

"POR EL CUAL SE DESIGNA A LA MINISTRA DE ECONOMÍA Y FINANZAS, Y VICEMINISTRO DE ECONOMÍA ENCARGADOS"

---

### AUTORIDAD MARÍTIMA DE PANAMÁ / DIRECCIÓN GENERAL DE MARINA MERCANTE

Resolución N° 106-01-25-DGMM  
(De viernes 20 de junio de 2008)

"MEDIANTE EL CUAL SE ORGANIZA E IMPLEMENTA UN ESCRITORIO DE ASISTENCIA PARA LOS BUQUES DE NUEVA CONSTRUCCIÓN"

---

### MINISTERIO DE SALUD

Resolución N° 487  
(De miércoles 9 de julio de 2008)

"POR LA CUAL SE DELEGA EN EL DOCTOR JUSTO MEDINA CHU, LA REPRESENTACIÓN DE LA MINISTRA DE SALUD EN LAS REUNIONES DE LA JUNTA DIRECTIVA DEL INSTITUTO NACIONAL DE DEPORTES, EN LOS CASOS EN QUE LA SUSCRITA O LA VICEMINISTRA DE SALUD NO PUEDAN ASISTIR"

---

### AUTORIDAD NACIONAL DE LOS SERVICIOS PÚBLICOS

Resolución N° AP, No. 1842-Elec  
(De martes 1 de julio de 2008)

"POR LA CUAL SE AUTORIZA A LA SOCIEDAD EMPRESA NACIONAL DE ENERGÍA S.A., PARA QUE PRESENTE ANTE LA AUTORIDAD NACIONAL DEL AMBIENTE EL ESTUDIO DE IMPACTO AMBIENTAL PARA SU APROBACIÓN Y CELEBRE CON DICHA INSTITUCIÓN CONTRATO DE CONCESIÓN DE AGUAS RELATIVOS AL PROYECTO HIDROELÉCTRICO DENOMINADO BUGABA II"

---

### AUTORIDAD PANAMEÑA DE SEGURIDAD DE ALIMENTOS

Resuelto N° AUPSA-DINAN No. 092-2007  
(De viernes 2 de marzo de 2007)

"POR MEDIO DEL CUAL SE EMITE LA RESOLUCION QUE APRUEBA LA ELEGIBILIDAD SANITARIA DE PAÍSES, REGIONES, ZONAS, COMPARTIMENTOS, CADENAS DE PRODUCCIÓN Y/O PLANTAS Y LAS CONDICIONES FITOSANITARIAS DE ÁREAS, LUGARES, SITIOS, CADENAS DE PRODUCCIÓN Y/O PLANTAS, PARA QUE EXPORTEN SUS PRODUCTOS HACIA PANAMÁ"

---



**CONTRALORÍA GENERAL DE LA REPÚBLICA**

Decreto N° 229-2008-DMySC  
(De miércoles 9 de julio de 2008)

"POR EL CUAL SE APRUEBA EL DOCUMENTO TITULADO "PROCEDIMIENTOS ADMINISTRATIVOS Y FISCALES PARA EL USO Y MANEJO DEL FONDO DE SEGURIDAD OCUPACIONAL, HIGIENE Y SALUD EN EL TRABAJO, EN LA INDUSTRIA DE LA CONSTRUCCIÓN"

**MINISTERIO DE COMERCIO E INDUSTRIAS**

Contrato de Concesión N° 130  
(De jueves 5 de junio de 2008)

"SUSCRITO ENTRE EL MINISTRO DE COMERCIO E INDUSTRIAS, ENCARGADO, EN REPRESENTACION DEL ESTADO, POR UNA PARTE Y POR LA OTRA FELIPE ALEJANDRO VIRZI LOPEZ PARA LA CONCESIÓN DE EXTRACCIÓN DE MINERALES NO METÁLICOS (PIEDRA DE CANTERA) FAVL-EXTR(2007-21)".

**CONSEJO MUNICIPAL DE PEDASÍ / LOS SANTOS**

Acuerdo Municipal N° 37  
(De viernes 17 de noviembre de 2006)

"POR MEDIO DEL CUAL SE REGULAN Y SE CREA IMPUESTO DE CANTINAS TRANSITORIAS EN FECHA DE SEMANA SANTA, CARNAVAL, FIESTAS PATRIAS, Y OTROS"

**CONSEJO MUNICIPAL DE DAVID / CHIRIQUI**

Acuerdo N° 5  
(De miércoles 7 de mayo de 2008)

"POR MEDIO DEL CUAL SE APRUEBA EL NUEVO ESCUDO DEL DISTRITO DE DAVID."

**PROGRAMA NACIONAL DE ADMINISTRACION DE TIERRAS/VERAGUAS**

Acuerdo N° 2  
(De martes 20 de febrero de 2007)

"SE APRUEBA LA ADJUDICACIÓN DE LOS LOTES DE TERRENOS UBICADOS EN EL CORREGIMIENTO DE SONÁ CABECERA, DEL DISTRITO DE SONÁ, PROVINCIA DE VERAGUAS Y SE FACULTA AL PRESIDENTE DEL CONSEJO DEL DISTRITO DE SONÁ PARA FIRMAR LA RESOLUCIONES DE ADJUDICACIÓN A FAVOR DE SUS OCUPANTES."

**CONSEJO MUNICIPAL DE POCRÍ / LOS SANTOS**

Acuerdo N° 16-2,007  
(De martes 25 de septiembre de 2007)

"POR MEDIO DEL CUAL SE ADICIONA EL LITERAL F AL ACUERDO MUNICIPAL NUMERO 2-2006 DEL 10 DE MARZO DE 2006"

**AVISOS / EDICTOS****MINISTERIO DE ECONOMÍA Y FINANZAS****DIRECCIÓN DE CRÉDITO PÚBLICO**

Resolución No. 007-2007-DCP

De 10 de Septiembre de 2007

**"POR LA CUAL SE ESTABLECEN LAS CONDICIONES DE LA EMISION  
DE LETRAS DEL TESORO CON VENCIMIENTO EN DICIEMBRE DE 2007"**



**LA DIRECTORA DE CRÉDITO PÚBLICO****En uso de sus facultades legales,****CONSIDERANDO:**

Que mediante el Decreto Ejecutivo No. 71 de 24 de junio de 2002, se designa a la Dirección de Crédito Público como ente administrativo responsable para preparar y ejecutar las emisiones de Títulos Valores del Estado, debidamente autorizadas por el Consejo de Gabinete.

Que el mencionado Decreto Ejecutivo, designa a la Dirección de Crédito Público en representación del Ministerio de Economía y Finanzas, a fijar las condiciones de cada emisión y los procedimientos para su colocación, atendiendo a las condiciones del mercado y los mejores intereses del Estado.

Que el Decreto de Gabinete No. 8 del 18 de abril de 2007 "Que autoriza una emisión de Valores del Estado denominados Letras del Tesoro por la suma de hasta doscientos setenta y cinco millones (US\$275,000,000.00) de dólares de los Estados Unidos de América y deroga otras disposiciones" permite la colocación de Letras del Tesoro mediante subasta pública.

**RESUELVE:**

**ARTÍCULO PRIMERO:** Establecer las condiciones de la emisión de Letras del Tesoro con vencimiento en Marzo de 2008:

**Monto Indicativo no Vinculante:** USD 35,000,000.00

**Tipo de Instrumento:** Cero Cupon

**Plazo:** 6 meses.

**Fecha de Subasta:** 18 de Septiembre de 2007

**Fecha de Liquidación:** 21 de Septiembre de 2007

**Vencimiento:** 21 de Marzo de 2008

**Tipo de Subasta:** Precio múltiple

**SONA y Listado:** Bolsa de Valores de Panamá

**Agente de Pago:** Banco Nacional de Panamá

**Repago:** Un solo pago de capital al vencimiento

**Legislación Aplicable:** Leyes de la República de Panamá

**ARTICULO SEGUNDO:** Esta Resolución empezará a regir a partir de su aprobación y promulgación.

**FUNDAMENTO DE DERECHO:** Decreto de Gabinete N° 8 de 18 de abril de 2007

Dada en la ciudad de Panamá a los diez (10) día del mes de septiembre de dos mil siete (2007)

**COMUNIQUESE, PUBLIQUESE Y CUMPLASE,****Aracelly Méndez****Directora de Crédito Público****Beatriz Soto****Sub-Directora de Crédito Público - Encargada**

DECRETO No. *82*  
(de *19* de *junio* de 2008)

"Por el cual se designa a la Ministra de Economía y Finanzas, y Viceministro de Economía, Encargados".

EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA  
en uso de sus facultades constitucionales.

DECRETA:

ARTICULO 1. Se designa a ENELDA MEDRANO DE GONZALEZ, actual Viceministra de Economía, como Ministra de Economía y Finanzas, Encargada, del 23 al 25 de junio de 2008, inclusive, por ausencia de HECTOR E. ALEXANDER, titular del cargo, quien viajará en misión oficial.

ARTICULO 2. Se designa a AUGUSTO CEDEÑO, actual Secretario General, como Viceministro de Economía, Encargado, del 23 al 25 de junio de 2008, inclusive, mientras la titular ocupe el cargo de Ministra Encargada.

PARÁGRAFO: Estas designaciones rigen a partir de la toma de posesión del cargo.

COMUNIQUESE Y CUMPLASE.

Dado en la ciudad de Panamá, a los *19* días del mes de *junio* de dos mil ocho (2008).



MARTIN TORRIJOS ESPINO  
Presidente de la República

DIRECCION GENERAL DE MARINA MERCANTE

RESOLUCIONES Y CONSULTAS

Resolución No.106-01-25-DGMM. Panamá, 20 de junio de 2008.

EL SUSCRITO DIRECTOR GENERAL DE LA  
DIRECCIÓN GENERAL DE MARINA MERCANTE,  
EN USO DE LAS FACULTADES QUE LE CONFIERE LA LEY

CONSIDERANDO:

Que mediante el Decreto Ley No.7 de 10 febrero de 1998 se creó la Autoridad Marítima de Panamá y se unificaron las competencias marítimas de la Administración Pública.

Que de acuerdo al artículo 3 del Decreto Ley No. 7 de 10 de febrero de 1998, uno de los principales objetivos de la Autoridad Marítima Panamá, es el de Administrar, promover, regular, proyectar y ejecutar las políticas, estrategias, normas legales y reglamentarias, planes y programas que están relacionados de manera directa, indirecta o conexas, con el funcionamiento y desarrollo del Sector Marítimo.

Que en concordancia con el referido artículo el Decreto Ley No. 7 de 10 de febrero de 1998, en su artículo 4 establece entre las funciones de la Autoridad Marítima de Panamá la de Proponer, coordinar y ejecutar la Estrategia Marítima Nacional, además de recomendar políticas y acciones, ejercer actos de administración y hacer cumplir las normas legales y reglamentarias referentes al Sector Marítimo.

Que de conformidad con el artículo 30 del Decreto Ley 7 de 10 de febrero de 1998, corresponde a la Dirección General de Marina Mercante, entre otras funciones, ejecutar de manera privativa todos los actos administrativos relativos al registro y matriculación de buques en la Marina Mercante Nacional; hacer cumplir sobre los buques de registro panameño, las normas legales nacionales y aquellas que forman parte de los convenios internacionales ratificados por la República de Panamá, referentes a la seguridad de la navegación, seguridad marítima y prevención y control de la contaminación del mar; hacer cumplir las normas legales nacionales y aquellas que forman parte de los convenios internacionales ratificados por Panamá sobre el Control de Estado Rector de Puerto; fijar el concepto correspondiente para el pago de los impuestos, tasas y cobros que deban pagar los buques matriculados en la Marina Mercante Nacional; ingresar todos los recaudos y remesas relativos a la Marina Mercante Nacional efectuados por los funcionarios adscritos a la Autoridad en el exterior; e imponer las sanciones que correspondan a quienes infrinjan las normas legales y reglamentarias referentes a la administración de la Marina Mercante Nacional.

Que esta Dirección General de Marina Mercante considera necesario brindar una atención esmerada a los buques de nueva construcción, para lo cual es imperioso crear un mecanismo de ayuda a los trámites relacionados al registro y pagos de los buques de nueva construcción que ingresen a la Marina Mercante Nacional y en consecuencia,

#### RESUELVE:

**PRIMERO: ORGANIZAR e IMPLEMENTAR un ESCRITORIO DE ASISTENCIA PARA LOS BUQUES DE NUEVA CONSTRUCCIÓN** en la Dirección General de Marina Mercante de la Autoridad Marítima de Panamá, con la finalidad de brindar asistencia a todos los tramites realizados para las naves de nueva construcción que ingresen al Registro Panameño

Este escritorio de asistencia para los buques de nueva construcción, se regirá por las disposiciones contenidas en esta Resolución.

**SEGUNDO: El ESCRITORIO DE ASISTENCIA PARA LOS BUQUES DE NUEVA CONSTRUCCIÓN**, estará a cargo de una persona del Departamento de Registro de Buques, el cual tendrá entre otras, las siguientes asignaciones y responsabilidades:

1. Servir de enlace permanente entre la Dirección General de Marina Mercante y los Representantes Legales de las naves de nueva construcción que estén ingresando o ingresaran a la Marina Mercante Nacional, para cualquier trámite que realicen ante esta Dirección General.
2. Coordinar con los distintos departamentos y secciones de la Dirección General de Marina Mercante, a efectos de dar respuesta rápida a los trámites o peticiones de los buques de nueva construcción
3. Aclarar con los representantes legales de las naves de nueva construcción, cualquier problema surgido o presentado durante los trámites presentados ante esta Dirección General.
4. Informar a los Representantes Legales de las naves de nueva construcción, de cualquier requisito necesario para la presentación o realización de trámites en esta Dirección General

**TERCERO: ORDENAR** a todos los Departamentos y Secciones involucrados en los trámites del abanderamiento, pagos, descuentos y de evaluación o emisión de certificados técnicos de un buque de nueva construcción, a que trabajen dichas solicitudes de manera prioritaria, armonizada, continua y evitando demoras, con el objetivo de darle una respuesta inmediata al trámite solicitado.

Todos los Departamentos o Secciones de la Dirección General de Marina Mercante, deberán designar una persona específica, encargada de la coordinación y efectivo cumplimiento del proceso expedito en los trámites de Buques de nueva construcción. Las personas designadas deberán mantener e informar al encargado del **ESCRITORIO DE ASISTENCIA PARA LOS BUQUES DE NUEVA CONSTRUCCIÓN**, de cualquier requisito no presentado o problema surgido en el trámite presentado ante esta Dirección General.

**CUARTO: COMUNICAR** que con el objetivo de mejorar el servicio, indicado en esta resolución, el mismo podrá ser reemplazado por cualquier otro proceso adoptado por la Autoridad Marítima de Panamá dentro del proceso de modernización de la institución.

**QUINTO: COMUNICAR** el contenido de esta resolución y de las medidas adoptadas para los fines pertinentes, a todos los Departamentos de la Dirección General de Marina Mercante.

**SEXTO: INFORMAR** que esta resolución rige a partir de su firma.

**FUNDAMENTO DE DERECHO:** Ley 2 de 17 de enero de 1980;

Decreto Ley 7 de 10 de febrero de 1998.

**NOTIFÍQUESE Y CÚMPLASE,**

**ING. ALFONSO CASTILLERO.**

**Director General de Marina Mercante**

**REPÚBLICA DE PANAMÁ**

**MINISTERIO DE SALUD**

**RESOLUCION No. 487**

**(De 9 de JULIO de 2008)**

**LA MINISTRA DE SALUD,**

**en uso de sus facultades legales,**

**CONSIDERANDO:**

Que el Artículo 2 del Decreto de Gabinete 1 de 15 de enero de 1969, que crea el Ministerio de Salud, establece

"Artículo 2 Corresponderá al Ministerio de Salud el estudio, formulación y ejecución del Plan Nacional de Salud y la supervisión y evaluación de todas las actividades que se realicen en el sector, en concordancia con la planificación del desarrollo y mediante la coordinación de los recursos que se destinan o destinen al cuidado de la salud, tanto por las instituciones dependientes del Estado, como por las autónomas y semiautónomas, cuya política deberá orientar, con arreglo de las exigencias de una planificación integrada"

Que el numeral 2 del Artículo 6 de la Ley 16 de 3 de mayo de 1995, Por la cual se Reorganiza el Instituto Nacional de Deportes, establece lo siguiente:

"Artículo 6: La Junta Directiva estará integrada por:

1. ....

2. El Ministro de Salud, con derecho a voz y voto; en su defecto actuará el Viceministro, o el funcionario que él designe.

....."

Que en atención a lo antes expuesto, se requiere la designación de un funcionario que represente a la Ministra de Salud en las reuniones de la Junta Directiva del Instituto Nacional de Deportes, en los casos en que la Ministra o Viceministra de Salud no puedan asistir.

**RESUELVE:**

**ARTÍCULO PRIMERO:** Delegar en el Doctor JUSTO MEDINA CHJ, la representación de la Ministra de Salud en las reuniones de la Junta Directiva del Instituto Nacional de Deportes, en los casos en que la suscrita o la Viceministra de Salud no puedan asistir.

**ARTÍCULO SEGUNDO:** Esta Resolución deja sin efecto cualquier designación anterior.

**ARTÍCULO TERCERO:** Esta Resolución empezará a regir desde su firma.

**FUNDAMENTO DE DERECHO:** Decreto de Gabinete 1 de 15 de enero de 1969, Ley 16 de 3 de mayo de 1995.

**COMUNIQUESE Y CÚMPLASE**

**ROSARIO E. TURNER M.**

**Ministra de Salud**

**REPUBLICA DE PANAMA**

## AUTORIDAD NACIONAL DE LOS SERVICIOS PÚBLICOS

Resolución AN N° 1842 -Elec Panamá, 1 de julio de 2008

"Por la cual se autoriza a la sociedad Empresa Nacional de Energía S.A., para que presente ante la Autoridad Nacional del Ambiente el Estudio de Impacto Ambiental para su aprobación y celebre con dicha institución Contrato de Concesión de Aguas relativos al proyecto hidroeléctrico denominado BUGABA II"

El Administrador General,

en uso de sus facultades legales,

## CONSIDERANDO:

1. Que mediante el Decreto Ley N° 10 de 22 de febrero de 2006, se reestructuró el Ente Regulador de los Servicios Públicos, bajo el nombre de Autoridad Nacional de los Servicios Públicos, como organismo autónomo del Estado, con competencia para regular y controlar la prestación de los servicios públicos de abastecimiento de agua potable, alcantarillado sanitario, telecomunicaciones, electricidad, radio y televisión, así como los de transmisión y distribución de gas natural;
2. Que la Ley N° 6 de 3 de febrero de 1997, modificada por el Decreto Ley N° 10 de 26 de febrero de 1998, "Por la cual se dicta el Marco Regulatorio e Institucional para la Prestación del Servicio Público de Electricidad", establece el régimen al que se sujetarán las actividades de generación, transmisión, distribución y comercialización de energía eléctrica, destinadas a la prestación del servicio público de electricidad;
3. Que el numeral 21 del artículo 20 de la Ley No.6, antes referida, señala que esta Autoridad Reguladora está facultada para otorgar concesiones y licencias para la prestación de los servicios públicos de electricidad;
4. Que el artículo 54 de la Ley No. 6 determina que la construcción y explotación de plantas de generación hidroeléctrica y geotermoelectrica y las actividades de transmisión y distribución para el servicio público de electricidad, quedan sujetas al régimen de concesiones,
5. Que el artículo 55 de la Ley No. 6 de 3 de febrero de 1997, establece que el otorgamiento de las concesiones relativas a la generación hidroeléctrica y geotermoelectrica no estará sujeta al requisito de concurrencia y que la Autoridad Reguladora emitirá concepto sobre las concesiones de uso de agua para la generación hidroeléctrica, a fin de evitar la subutilización del recurso;
6. Que mediante Decreto Ejecutivo No. 22 de 19 de junio de 1998, el Órgano Ejecutivo estableció los procedimientos generales para el otorgamiento de las concesiones antes mencionadas;
7. Que la Resolución No. JD-3460 de 19 de agosto de 2002, modificada por las Resoluciones No. JD-3516 de 25 de septiembre de 2002, AN No. 203-Elec de 7 de agosto de 2006 y AN No.631-Elec de 6 de febrero de 2007, reglamentan el procedimiento para el trámite de las concesiones que tengan por objeto la construcción, explotación, instalación, operación y mantenimiento de plantas de generación hidroeléctrica y geotermoelectricas;
8. Que mediante Formulario E-156, recibido el 27 de septiembre de 2007 y corregido mediante las notas presentadas ante esta Entidad los días 21 de diciembre de 2007 y 15 de abril de 2008, la sociedad Empresa Nacional de Energía S.A., presentó ante la Autoridad Nacional de los Servicios Públicos formal solicitud para que se le otorgase derecho de concesión para la construcción y explotación de una planta de generación hidroeléctrica denominada BUGABA II, que aprovechará las aguas de los ríos Escarrea y Güigala, ubicados en el corregimiento de Sorová, distrito de Bugaba, provincia de Chiriquí, con una capacidad instalada de 3.0 MW;
9. Que esta Autoridad Reguladora solicitó a la Autoridad Nacional del Ambiente, mediante Nota DSAN-259 de 25 de enero de 2008, certificara si era o no conducente la utilización del recurso hídrico mencionado para generación hidroeléctrica, conforme a la ubicación indicada en la propuesta técnica;
10. Que mediante Nota No. AG-0757-2008 de 7 de marzo de 2008, la Autoridad Nacional del Ambiente (ANAM) certificó que el referido recurso hídrico podía ser utilizado para los fines del proyecto de generación hidroeléctrica mencionado;
11. Que la solicitud de concesión presentada por la Empresa Nacional de Energía S.A., fue publicada en la página electrónica de la Autoridad Nacional de los Servicios Públicos desde el 15 de abril de 2008 y en los diarios La Prensa y El Panamá América los días 14 y 15 de abril de 2008, sin que se haya presentado dentro del plazo de diez (10) días hábiles desde la última publicación en los mencionados periódicos y que venció el día 29 de abril de 2008, otra solicitud relacionada con este proyecto;

12. Que toda vez que la Autoridad Nacional del Ambiente certificó que el referido recurso de aguas es conducente para ser aprovechado para los fines de generación hidroeléctrica, se ha determinado que no hay subutilización del mismo, se ha cumplido con lo establecido en el procedimiento para el otorgamiento de concesiones y no existe conflicto con relación al otorgamiento de la concesión solicitada, esta Autoridad;

**RESUELVE:**

**PRIMERO:** AUTORIZAR a la Empresa Nacional de Energía S.A., sociedad debidamente inscrita a la ficha 559554, documento 1100276 de la Sección de Mercantil del Registro Público, para que proceda a solicitar a la Autoridad Nacional del Ambiente la aprobación del Estudio de Impacto Ambiental correspondiente al proyecto hidroeléctrico denominado BUGABA II y para que se realice lo necesario para la celebración de un Contrato de Concesión de Aguas sobre los recursos naturales denominados ríos Escarrea y Güigala.

Para ello deberá cumplir con las normas y exigencias legales correspondientes. Se le advierte, igualmente, que deberá entregar a la Autoridad Nacional de los Servicios Públicos fotocopia de dichas solicitudes, inmediatamente después de que las presente a dicha Autoridad.

Las coordenadas de los sitios de las obras principales de dicho proyecto de aprovechamiento hidroeléctrico son las siguientes:

Descripción	Latitud	Longitud	Elevación
Sitio de presa Río Escarrea	941 700 m N	316 935 m E	200.00 msnm
Sitio de presa Río Güigala	942 000 m N	319 140 m E	200.00 msnm
Casa de máquinas	940 153 m N	318 305 m E	160.00 msnm
Sitio de restitución de aguas	940 148 m N	318 305 m E	156.00 msnm

**SEGUNDO:** CONCEDER a Empresa Nacional de Energía S.A., un plazo de doce (12) meses calendario, contados a partir de la notificación de la presente Resolución, para que sean entregados a la Autoridad Nacional de los Servicios Públicos la Resolución aprobatoria del Estudio de Impacto Ambiental, copia auténtica de dicho estudio y el Contrato de Concesión de Aguas debidamente refrendado. En caso de que dentro de dicho plazo no hubieren sido entregados a la Autoridad Reguladora los referidos documentos, se ordenará la cancelación de la solicitud de concesión, se ejecutará la fianza y se procederá al archivo de todo lo actuado. Este plazo podrá ser prorrogado por esta Autoridad, previa solicitud justificada que le presente dicha empresa antes del vencimiento de dicho plazo.

**TERCERO:** ADVERTIR a Empresa Nacional de Energía S.A., que dentro del término de treinta (30) días calendario contados a partir de que se presente a la Autoridad Nacional de los Servicios Públicos la Resolución mediante la cual la Autoridad Nacional del Ambiente aprueba el Estudio de Impacto Ambiental y la copia autenticada de dicho estudio, además de presentar copia del contrato que otorga la concesión de uso de agua debidamente refrendado, esta Entidad Reguladora procederá al otorgamiento de la concesión que corresponde.

**CUARTO:** COMUNICAR que la presente Resolución entrará a regir a partir de su notificación y la misma sólo admite el recurso de Reconsideración, el cual debe ser interpuesto dentro del término de cinco (5) días siguientes a la notificación.

**FUNDAMENTO DE DERECHO:** Decreto Ley No.26 de 29 de enero de 1996 modificado por el Decreto Ley 10 de 22 de febrero de 2006; Ley No. 6 de 3 de febrero de 1997; Decreto Ejecutivo No. 22 de 19 de junio de 1998; Resolución JD-3460 de 19 de agosto de 2000, modificada por las Resoluciones JD-3516 de 25 de septiembre de 2002, AN No. 203-Elec de 7 de agosto de 2006 y AN No. 631-Elec de 6 de febrero de 2007.

NOTIFIQUESE Y CÚMPLASE.

VICTOR CARLOS URRUTIA

Administrador General

REPUBLICA DE PANAMÁ

AUTORIDAD PANAMEÑA DE SEGURIDAD DE ALIMENTO

RESUELTO AUPSA -DINAN No.092 - 2007

(De 2 de Marzo de 2007)

"Por medio del cual se emite la resolución que aprueba la elegibilidad sanitaria de países, regiones, zonas, compartimentos, cadenas de producción y/o plantas y las condiciones fitosanitarias de áreas, lugares, sitios, cadenas de producción y/o plantas; para que exporten sus productos hacia Panamá"

EL DIRECTOR NACIONAL DE NORMAS PARA LA IMPORTACIÓN DE ALIMENTOS,

en uso de sus facultades legales

CONSIDERANDO:

Que el Decreto Ley 11 de 22 de febrero de 2006 crea la Autoridad Panameña de Seguridad de Alimentos, como entidad rectora del Estado para asegurar el cumplimiento y aplicación de las leyes y reglamentos en materia de seguridad de introducción de alimentos al territorio nacional, para el almacenaje en zonas libres, zonas procesadoras, importación, tránsito y/o trasbordo, bajo criterios estrictamente científicos y técnicos.

Que la Autoridad Panameña de Seguridad de Alimentos tiene como objetivo principal proteger la salud humana y animal y el patrimonio vegetal del país, mediante la implementación de las medidas sanitarias y fitosanitarias aplicables a la introducción en tránsito de alimentos no nacionalizados, dentro de un mismo punto o entre dos puntos de ingreso localizado en el territorio nacional y/o el trasbordo o movilización de alimentos no nacionalizados entre dos o más medios de transporte, dentro de un punto de ingreso localizado en el territorio nacional.

Que los requisitos sanitarios y fitosanitarios de importación, continuarán vigentes, sin perjuicio a las facultades de la Autoridad de modificarlos, conforme a lo previsto en el Artículo N° 76 del Decreto Ley 11 de 22 de febrero de 2006.

Que la Autoridad Panameña de Seguridad de Alimentos (AUPSA) en cumplimiento del artículo 77 del Decreto Ley 11 de 22 de febrero de 2006, que indica que "los derechos adquiridos de los particulares en materia de importación de alimentos continuarán vigentes".

Que la Autoridad Panameña de Seguridad de Alimentos ha considerado pertinente emitir las disposiciones generales para la aprobación de elegibilidad sanitaria de países, regiones, zonas, compartimentos, cadenas de producción y/o plantas y el reconocimiento fitosanitario de áreas, lugares, sitios, cadenas de producción y/o plantas; para que exporten sus productos hacia Panamá.

Que luego de las consideraciones antes expuestas,

RESUELVE:

Artículo 1: Aprobar la elegibilidad sanitaria de países, regiones, zonas, compartimentos, cadenas de producción y/o plantas y las condiciones fitosanitarias de áreas, lugares, sitios, cadenas de producción y/o plantas; para que exporten sus productos hacia Panamá, previamente otorgadas por las Direcciones Nacionales de Salud Animal y Sanidad Vegetal del Ministerio de Desarrollo Agropecuario y el Departamento de Protección de Alimentos del Ministerio de Salud, de conformidad a lo establecido en el Artículo 77 del Decreto Ley 11 del 22 de febrero de 2006.

Artículo 2: Mantener una base de datos actualizada de los países, regiones, zonas, compartimentos elegibles; áreas, lugares, sitios reconocidos como libres y de baja prevalencia de plagas cuarentenarias, cadenas de producción y/o las plantas procesadoras aprobadas, que exporten sus productos hacia Panamá. Esta base de datos estará disponible al interesado, en las oficinas de Autoridad Panameña de Seguridad de Alimentos y en la página Web [www.aupsa.gob.pa](http://www.aupsa.gob.pa).

Artículo 3: Para los casos en que no existan registros de elegibilidad sanitaria, reconocimiento fitosanitario y/o aprobación de plantas, previamente otorgados, el interesado deberá solicitar a la Autoridad Panameña de Seguridad de Alimentos mediante memorial peticionario la aprobación de elegibilidad sanitaria de países, regiones, zonas, compartimentos, cadenas de producción y/o plantas y las condiciones fitosanitarias de áreas, lugares, sitios, cadenas de producción y/o plantas.

Artículo 4: La Autoridad Panameña de Seguridad de Alimentos se reserva el derecho de revocar o suspender la elegibilidad sanitaria de un país, región, zona, compartimento el reconocimiento fitosanitario de un área, lugar, sitio; y/o la aprobación de una cadena de producción y/o planta procesadora, cuando:

- Se verifiquen cambios sustanciales en el estatus sanitario y/o fitosanitario, de acuerdo a los mecanismos de notificación establecidos en la normativa internacional.
- Cuando existan elementos científicos y técnicos que demuestren de manera contundente, el incumplimiento de las normas sanitarias y fitosanitarias vigentes que regulan esta materia.

Artículo 5: Para los casos que señala el artículo anterior y cuando el análisis de riesgo así lo determine, podrá considerarse una nueva evaluación del proceso en forma integral, a efecto de habilitar nuevamente la elegibilidad sanitaria de un país, región, zona, compartimento, el reconocimiento fitosanitario de un área, lugar, sitio; y/o la aprobación de una cadena de producción y/o planta procesadora.

Artículo 6: La Autoridad Panameña de Seguridad de Alimentos se reserva el derecho de realizar auditorias e inspecciones de seguimiento al país, región, zona, compartimento, área, lugar, sitio, cadenas de producción y/o planta procesadoras que han obtenido, respectivamente, la elegibilidad, reconocimiento y/o aprobación.

Artículo 7: La Autoridad Panameña de Seguridad de Alimentos fundamentará la naturaleza y frecuencia de tiempo para realizar una nueva inspección en origen, en el nivel de riesgo sanitario y/o fitosanitario identificado en la evaluación y seguimiento realizado.

Artículo 8: La naturaleza y frecuencia de los muestreos para análisis de los alimentos importados, se realizará tomando en consideración el historial de los resultados de los análisis previos y la información facilitada por las autoridades oficiales del país exportador, tales como:

- certificados sanitarios y/o fitosanitarios,
- determinaciones de equivalencia,
- memorandos de entendimiento,
- acuerdos de reconocimiento mutuo; u
- otros medios apropiados aceptables entre países.

Artículo 9: Adjuntar a la presente resolución, el listado oficial actualizado de países, regiones, zonas, compartimentos elegibles; áreas, lugares, sitios reconocidos como libres y de baja prevalencia de plagas cuarentenarias; cadenas de producción y/o plantas procesadoras aprobadas, para que exporten sus productos hacia Panamá, el cual estará disponible en la página Web de la AUPSA.

Artículo 10: El listado oficial mencionado en el artículo anterior, estará sujeto a modificaciones de conformidad con el estatus sanitario y/o fitosanitario del país, región, zona, compartimento elegible; área, lugar, sitio reconocido como libre y de baja prevalencia de plagas cuarentenarias; cadena de producción y/o planta procesadora aprobada, y a la inclusión de nuevos elementos no considerados en el listado anterior.

Artículo 11: La presente Resolución comenzará a regir a partir de su firma.

FUNDAMENTO DE DERECHO. Constitución Política de la República de Panamá

Ley 66 de 10 de noviembre de 1947

Ley 47 de 9 de julio de 1996

Ley 23 de 15 de julio de 1997

Ley 38 de 30 de julio de 2000

Decreto Ley 11 de 22 de febrero de 2006

COMUNIQUESE Y CÚMPLASE.

HUMBERTO A. BERMÚDEZ R.

Director Nacional de Normas  
para la Importación de Alimentos

ANSELMO GUERRA M.

Secretario General

ANEXO

REPÚBLICA DE PANAMÁ

AUTORIDAD PANAMEÑA DE SEGURIDAD DE ALIMENTOS

RESUELTO AUPSA -DINAN No.092 - 2007

(De 2 de Marzo de 2007)

"Por medio del cual se emite la resolución que aprueba la elegibilidad sanitaria de países, regiones, zonas, compartimentos, cadenas de producción y/o plantas y las condiciones fitosanitarias de áreas, lugares, sitios, cadenas de producción y/o plantas; para que exporten sus productos hacia Panamá"

"Listado oficial de elegibilidad sanitaria de países, regiones, zonas, compartimentos, cadenas de producción y/o plantas y el reconocimiento fitosanitario de áreas, lugares, sitios, cadenas de producción y/o plantas; para que exporten sus productos hacia Panamá".

**PAÍSES ELEGIBLES PARA LA IMPORTACIÓN DE CARNE FRESCA DE CERDO Y PRODUCTOS CARNICOS DERIVADOS DEL CERDO**

PAÍS	SUSTENTO LEGAL
CANADA	Decreto Ley 11, art. 77
COSTA RICA	Decreto Ley 11, art. 77
ESPAÑA	Decreto Ley 11, art. 77
ESTADOS UNIDOS	**Res CCT AUPSA 01

**PAÍSES ELEGIBLES PARA LA IMPORTACIÓN DE CARNE FRESCA DE AVES Y PRODUCTOS CARNICOS DERIVADOS DE AVES**

PAÍS	SUSTENTO LEGAL
PERU	Decreto Ley 11, art. 77
ESTADOS UNIDOS	**Res CCT AUPSA 01

**PAÍSES ELEGIBLES PARA LA IMPORTACIÓN DE CARNE FRESCA DE BOVINOS**

PAÍS	SUSTENTO LEGAL
CHILE	Decreto Ley 11, art. 77
GUATEMALA	Decreto Ley 11, art. 77
NICARAGUA	Decreto Ley 11, art. 77
MEXICO	Decreto Ley 11, art. 77
ESTADOS UNIDOS	**Res CCT AUPSA 01
NICARAGUA	Decreto Ley 11, art. 77

**PAÍSES ELEGIBLES PARA LA IMPORTACIÓN DE PRODUCTOS CARNICOS DERIVADOS DE BOVINOS**

PAÍS	SUSTENTO LEGAL
COLOMBIA (Gelatina)	Decreto Ley 11, art. 77
ESTADOS UNIDOS	**Res CCT AUPSA 01
NICARAGUA	Decreto Ley 11, art. 77

**PAÍSES ELEGIBLES PARA LA IMPORTACIÓN DE PRODUCTOS LACTEOS**

PAÍS	SUSTENTO LEGAL
AUSTRALIA	Decreto Ley 11, art. 77
COSTA RICA	Decreto Ley 11, art. 77
DINAMARCA	Decreto Ley 11, art. 77
MEXICO	Decreto Ley 11, art. 77
NUEVA ZELANDIA	Decreto Ley 11, art. 77
ESTADOS UNIDOS	**Res CCT AUPSA 01
CHILE	Decreto Ley 11, art. 77

PAISES ELEGIBLES PARA LA IMPORTACIÓN DE QUESOS PROCESADOS MADURADOS

PAÍS	SUSTENTO LEGAL
BÉLGICA	Decreto Ley 11, art. 77
FRANCIA	Decreto Ley 11, art. 77
HOLANDA	Decreto Ley 11, art. 77
AUSTRALIA	Decreto Ley 11, art. 77
COSTA RICA	Decreto Ley 11, art. 77
DINAMARCA	Decreto Ley 11, art. 77
MEXICO	Decreto Ley 11, art. 77
NUEVA ZELANDIA	Decreto Ley 11, art. 77
ESTADOS UNIDOS	**Res CCT AUPSA 01

PAISES ELEGIBLES PARA LA IMPORTACIÓN DE PRODUCTOS CARNICOS DE OVINOS

PAÍS	SUSTENTO LEGAL
CHILE	**Res CCT AUPSA 07-08

PAISES ELEGIBLES PARA LA IMPORTACIÓN DE CAMARONES DE CONSUMO HUMANO O ANIMAL

PAÍS	SUSTENTO LEGAL
HONDURAS	Decreto Ley 11, art. 77
NICARAGUA	Decreto Ley 11, art. 77

\*\*Res CCT AUPSA. Resolución del Consejo Científico y Técnico de Seguridad Alimentaria



LISTADO OFICIAL DE PLANTAS APROBADAS

PAIS	ESTADO	NOMBRE DEL ESTABLECIMIENTO	Nº DEL ESTABLEC.	FECHA DE APROBACION	FECHA DE VENCIMIENTO	ALIMENTOS APROBADOS	SUSTENTO LEGAL
AUSTRALIA	VICTORIA	MURRAY GOULD BURN CO. LTD ROCHESTER	P-103	27/01/2006	27/01/2008	LECHE EN POLVO DESCREMADA LACTOSUERO EN POLVO, CONC DE PROTEINA DE SUERO EN POLVO QUP-SUOS PROCESADOS Y QUESOS MAIZURKAS	Decreto Ley 11, art. 77
AUSTRALIA	VICTORIA	MURRAY GOULD BURN CO. LTD COOP-KORROIT	P-570	27/01/2006	27/01/2008	LECHE EN POLVO ENTER, SEMI Y DESCREMADA, QUESA ANHIERA, MANI-QUILLA Y QUESA DE LECHE	Decreto Ley 11, art. 77
AUSTRALIA	VICTORIA	MURRAY GOULD BURN CO. LTD LEONGATHA	P-1867	27/01/2006	27/01/2008	LECHE EN POLVO DESCREMADA LACTOSUERO EN POLVO, CONC DE PROTEINA DE SUERO EN POLVO, CASEINA, CASEINATOS	Decreto Ley 11, art. 77
AUSTRALIA	VICTORIA	MURRAY GOULD BURN CO. LTD COOP-COBBERA	P-650	27/01/2006	27/01/2008	QAJAJAM, QUESO CHEDOAR, MANSAPPIA Y SALADO, LACTOSUERO EN POLVO Y CONC. DE PROTEINA DE SUERO EN POLVO	Decreto Ley 11, art. 77
AUSTRALIA	VICTORIA	MURRAY GOULD BURN CO. LTD LEITCHVILLE	P-575	27/01/2006	27/01/2008	QUESO CHEDDAR	Decreto Ley 11, art. 77
AUSTRALIA	VICTORIA	MURRAY GOULD BURN CO. LTD KEWA	P-506	27/01/2006	27/01/2008	QUESO QUESA CHE-11 JAK, ROMANOPARMESANO	Decreto Ley 11, art. 77
AUSTRALIA	VICTORIA	MURRAY GOULD BURN CO. LTD MAFFRA	P-581	27/01/2006	27/01/2008	MANI-QUILLA Y LECHE EN POLVO IS-SMATAKA	Decreto Ley 11, art. 77
AUSTRALIA	VICTORIA	MELBACCO DAIRY CO. PTY	P-6429	27/01/2006	27/01/2008	FORMULAS NUTRICIONALES INFANTIL LACTEAS	Decreto Ley 11, art. 77
AUSTRALIA	NEW GALES SOUTH	THE BECA COOP SOCIETY LTD	P-7297	27/01/2006	27/01/2008	QUESOS PROCESADOS Y QUP-SUOS MADURADOS	Decreto Ley 11, art. 77
CANADA	QUEBEC	ATRIAN TRANSFORMATION INC	EST. 80	02/02/06	02/02/08	CAHNE DE CERDO	Res CCT AUPSA 08
CANADA	QUEBEC	LES ALPHANIS TRANS-GRAS	P-254	21/09/2007 R.	30/02/2008	PASTAS Y HARILLOS EN CERDO SALADOS	Decreto Ley 11, art. 77
CANADA	QUEBEC	LES VIANDES ULTRA MEATS INC.	EST. 129	02/02/06	02/02/08	CARNE DE CERDO	

Ciudad de Panamá, Ave. Ricardo J. Alfaro, Sur, Torres Mat. Piso 2, Local 70  
 Teléfono: (507) 522-0004 Fax: (507) 522-0661 Correo Electrónico: [verificaciones@aupsa.gov.bs](mailto:verificaciones@aupsa.gov.bs)



CANADA	MAPLE LEAF FOODS/LES ALIMENTIS MAPLE LEAF	P-GTA	5/1/2005	5/1/2008	CARNE DE CERDO	Decreto Ley 11, art. 77 Res CCT AUPSA 05
CANADA	SPRINGHILL FARMS	EST 126	21/03/2007 P	08/11/2008	CARNE DE CERDO	Decreto Ley 11 art. 77
CANADA	KURT HORN & ASSOCIATES INC	EST 509-GA	31/12/2005	30/12/2007	CARNE PORCINA SALADA Y COCIDA	Decreto Ley 11 art. 77
CANADA	ABATI ORN S/AN FRANDRE INC	EST 484	30/12/2005	30/12/2007	CARNE DE CERDO	Decreto Ley 11, art. 77
CHILE	CARNE RUBLE, LTD	P-08-04	4/12/2006	4/8/2008	CARNE Y PRODUCTOS CARNICOS BOVINOS	Decreto Ley 11, art. 77
CHILE	FERRERIE KO OSORNO	P-10-26	4/8/2006	4/8/2008	CARNE Y PRODUCTOS CARNICOS BOVINO	Res CCT AUPSA 05-08
CHILE	NESTLE CHILE, S.A.	EST # 10-02	02/04/2004	02/04/2011	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 06-08
CHILE	NESTLE CHILE, S.A	EST # 10-01	02/04/2004	02/04/2011	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 06-08
CHILE	FRIGORIFICO PATAGONIA S.A	EST # 12 10	02/04/2004	02/04/2011	PRODUCTOS CARNICOS DE OVINOS	Res CCT AUPSA 06-08
CHILE	FRIGORIFICO SIMUNOVIC S.A	EST # 12 01	02/04/2004	02/04/2011	PRODUCTOS CARNICOS DE OVINOS	Res CCT AUPSA 06-08
CHILE	NESTLE CHILE, S.A.	EST # 08-10	02/04/2004	02/04/2011	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 11-08
CHILE	NESTLE CHILE, S.A.	EST # 08-11	02/04/2004	02/04/2011	PRODUCTOS LACTEOS	Decreto Ley 11, art. 77
COLOMBIA	PRODUCTORA DE GELATINA	P-00106-2000	02/04/2008	02/04/2011	GELATINA INDUSTRIAL	Decreto Ley 11, art. 77
COSTA RICA	CINTA AZUL, LTD	P-81 N°5	10/8/2006	3/28/2008	EMBUTIDOS DE CERDO	Decreto Ley 11, art. 77
COSTA RICA	COOP DE PRODUCTORES DE LECHE LOS PINOS R.L	REG. 46A	27/12/2005	22/12/2007	PRODUCTOS LACTEOS	Decreto Ley 11, art. 77
COSTA RICA	COOP DE PRODUCTORES DE LECHE DOS PINOS R.L	REG. 48P	22/12/2005	22/12/2007	PRODUCTOS LACTEOS	Decreto Ley 11, art. 77
COSTA RICA	COOP DE PRODUCTORES DE LECHE DOS PINOS R.L	REG. 48C	22/12/2005	22/12/2007	PRODUCTOS LACTEOS	Decreto Ley 11, art. 77

5

Ciudad de Panamá, Avc Ricardo J. Alario, San Towers Mall, Piso 2, Local 70  
Teléfonos: (507) 522-0004 Fax: (507) 522-0001 Correo Electrónico: [verificaciones@aupsa.gob.pa](mailto:verificaciones@aupsa.gob.pa)



País	Marca	Nombre del Proveedor	Nº de Registro	Fecha de Registro	Fecha de Vigencia	Descripción del Producto	Referencia Legal
COSTA RICA	HEREDIA	DISTRIBUIDORA DE CARNES ZAMORA	Nº 361-C.A Nº 21	5/10/2006	6/09/2006	CARNE TRECASA Y PROCESADA DE CERDO	Decreto Ley 11 art. 77
COSTA RICA	ALAJUELA	H. AMSEL	Nº 40	6/5/2006	6/5/2006	LECHE CONDENSADA Y LECHE DE LECHE	Decreto Ley 11 art. 77
COSTA RICA	SAN JOSE	INDUSTRIAS LACTEAS TECNIFICADAS, S.A.	INLATEC P-45	12/28/2005	12/29/2007	QUESOS MOZARILLA (MADUROS, SEMIMADUROS)	Decreto Ley 11 art. 77
COSTA RICA	CARTAGO	NEUTRIAC, S.A.	EST. 48	11/01/2007	11/01/2008	PRODUCTOS LACTEOS (MEX, (estabilizado))	Res. CCT AUPSA 07
COSTA RICA	CARTAGO	SIGMA ALIMENTOS DE COSTA RICA	INLATEC EST 45	11/01/2007	11/01/2008	PRODUCTOS LACTEOS (MEX RESOLUCION)	Res. CCT AUPSA 06
COSTA RICA	ALAJUELA	COOP. AGROPECUARIA REGIONAL DE PRODUCTORES DE LECHE R.L.	COOPELECHE EST. 41	11/01/2007	11/01/2008	PRODUCTOS LACTEOS (MEX RESOLUCION)	Decreto Ley 11 art. 77
DINAMARCA	VIDEBÆK	ARLA FOODS A/RINGO	Nº M185	27/09/2006	27/09/2008	LECHE EN POLVO MILEX KINDER	Decreto Ley 11 art. 77
DINAMARCA	KRUSA	ARLA FOODS BOV MEJERI	Nº M186	27/09/2006	27/09/2008	QUESO FETA	Decreto Ley 11 art. 77
DINAMARCA	HOLSTEBRO	ARLA FOODS HOGELIND MEJERI	Nº M201	27/09/2006	27/09/2008	BULLE CHEESE	Decreto Ley 11 art. 77
DINAMARCA	HOLSTEBRO	ARLA FOODS HOLSTEBRO FLORESST	Nº M188	27/09/2006	27/09/2008	QUESO CREMA	Decreto Ley 11 art. 77
DINAMARCA	HOLSTEBRO	ARLA FOODS HOLSTEBRO MEJERI	Nº M190	27/09/2006	27/09/2008	MANTEQUILLA	Decreto Ley 11 art. 77
DINAMARCA	VIDEBÆK	ARLA FOODS NR. MILK MEJERI	Nº M204	27/09/2006	27/09/2008	LECHE EN POLVO	Decreto Ley 11 art. 77
DINAMARCA	ROUKACHSBRO	ARLA FOODS ROCKAENSBRØ MEJERI	Nº M208	27/09/2006	27/09/2008	QUESO MOZARIELLA Y PASTA HILADA	Decreto Ley 11 art. 77
DINAMARCA	SKANDERBORG	THOLSTRUP GIESING MEJERI	Nº M276	27/09/2006	27/09/2008	MOULDET CHEESE	Decreto Ley 11 art. 77
Ecuador	CUYAJAJI	EXPORTADORA DE ALIMENTOS S.A. (EXPALSA)	Nº 301-T.O.I.C.V E. 1007/89	5/22/2006	5/22/2006	ALIMENTOS PARA CAMARONES Y PECES	Decreto Ley 11 art. 77
ESPAÑA	CILINDRO REAL	IGARVE, S.A.	E. 1007/89	28/04/2006	28/04/2006	JAMON SERRANO	Decreto Ley 11 art. 77
ESPAÑA	SALAMANCA	INCARVE, S.A.	E-106551	28/04/2006	28/04/2006	PROD. TERM. DE JAMON SERRANO CURADO (BERICO)	Decreto Ley 11 art. 77
ESPAÑA	LUGO	INDUSTRIAS CARBICAS ACISAL	E-101817	28/04/2006	28/04/2006	JAMON SERRANO CURADO	Decreto Ley 11 art. 77

[http://www.fda.usda.gov/PDF/MP1\\_Datascopy\\_Est\\_010108.pdf](http://www.fda.usda.gov/PDF/MP1_Datascopy_Est_010108.pdf)

Ciudad de Panamá, Ave. Ricardo J. Aljaro, Sun Towers Mall, Piso 2, Local 70  
 Telefonos: (507) 522-0004 Fax: (507) 522-0001 Correo Electronico: [verificacion@aupsa.gub.gv.cr](mailto:verificacion@aupsa.gub.gv.cr)





NUEVA ZELANDIA	WHARFORD	WHARFORD FONTERIA LIMITED	NZESA LTD INC	12/04/2007	12/04/2006	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 14
NUEVA ZELANDIA	ROLESTON	CLANDEBOYE FONTERIA LIMITED	AZI-SALID INC	12/04/2007	12/04/2006	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 14
NUEVA ZELANDIA	NIHON	Fontera High Water	11111111111111111111	07/17/2007	07/17/2006	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 03
NUEVA ZELANDIA	WAIKANA	FONTERIA BRANDS	Planta # 900 - 41	07/17/2007	07/17/2006	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 03
NUEVA ZELANDIA	WAIKANA	FONTERIA AUGUSTINE S&S	Planta # 3867	07/17/2007	07/17/2006	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 03
NUEVA ZELANDIA	WAIKANA	FONTERIA ELITANI	Planta # 6273	07/17/2007	07/17/2006	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 03
NUEVA ZELANDIA	WAIKANA	Fontera Campac	Planta # 8023 RMP 135, Blaney 0680 Planta # Star 5072, 5073, 5076	07/17/2007	07/17/2006	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 03
NUEVA ZELANDIA	Te Awahutu	FONTERIA Te Awahutu	Planta # 1785 170 RMP 100	07/17/2007	07/17/2006	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 03
NUEVA ZELANDIA	Maungapu	Bakers E Dipe OHS	Planta # Creina 8072-8078 Lacha 9073, 9073, 9077	07/17/2007	07/17/2006	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 03
NUEVA ZELANDIA	Te Rapa	Fontera vs Hays S&S	Planta # 6374 Cantina, 6339 lactosa, 6367 almacenamiento	07/17/2007	07/17/2006	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 03
NUEVA ZELANDIA	TIKAPU	FONTERIA Tikapu	Planta # Cusco 2573, Proteina, Suero y Lactosa 2539	07/17/2007	07/17/2006	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 03
NUEVA ZELANDIA	Uthmaniyah	FONTERIA Uthmaniyah	Planta # FR 304 - 972	07/17/2007	07/17/2006	PRODUCTOS LACTEOS	Res CCT AUPSA 03
PERU	WARHADA	Cyan County Cheese Company	P 018 007 0285F	12/04/2007	12/04/2006	PAVOS EMBUTIDOS Y EN TROZOS CONGELADOS	Res CCT AUPSA 18
PERU	CHINCHA BAJA	EMPRESA SAN FERNANDO	EST SAN	12/04/2007	12/04/2006	ALIMENTOS BALANCEADOS PARA CAMARONES CULTIVADOS	Res CCT AUPSA 11

Res CCT AUPSA - Resolución del Consejo Científico y Técnico de Seguridad Alimentaria

Ciudad de Panamá, Ave. Ricardo J. Alfaro, Sun Towers Mall, Piso 2, Local 70  
Teléfonos: (507) 522-6004 Fax: (507) 522-0061 Correo Electrónico: [certificaciones@atlasupsa.com.pa](mailto:certificaciones@atlasupsa.com.pa)

DECRETO NÚMERO 229-2008-DMyc

(de 9 de julio de 2008)

Por el cual se aprueba el documento titulado "Procedimientos Administrativos y Fiscales para el Uso y Manejo del Fondo de Seguridad Ocupacional, Higiene y Salud en el Trabajo, en la Industria de la Construcción".

EL CONTRALOR GENERAL DE LA REPUBLICA

En uso de sus facultades constitucionales y legales

CONSIDERANDO:

Que el Artículo 280, numeral 2, de la Constitución Política de Panamá, establece que la Contraloría General de la República es el ente encargado de fiscalizar y regular, mediante el control previo y posterior, todos los actos de manejo de fondos y otros bienes públicos, a fin que se realicen con corrección, según lo establecido en la Ley.

Que el Artículo 11, numeral 2 de la Ley 32 de 8 de noviembre de 1984, por la cual se adopta la Ley Orgánica de la Contraloría General de la República, establece que para el cumplimiento de su misión, la Institución fiscalizará, regulará y controlará todos los actos de manejo de fondos y bienes públicos, a fin que tales actos se realicen con corrección y según lo establecido en las normas jurídicas respectivas.

Que el Artículo 36 de la citada Ley dispone que, la Contraloría General de la República, dictará reglamentos que contengan pautas que sirvan de base a la actuación de las personas que manejen fondos o bienes públicos.

Que mediante Decreto Ejecutivo Núm.15 de 3 de julio de 2007, por el cual se adopta medidas de urgencia en la industria de la construcción con el objeto de reducir la incidencia de accidentes de trabajo.

Que mediante el Artículo Núm.12 de este Decreto Ejecutivo, se crea un fondo de seguridad ocupacional, higiene y salud en el trabajo en la industria de la construcción, con el propósito de garantizar la independencia y objetividad del oficial de seguridad.

Que mediante Nota Núm.564-DM-2008, el Ministro de Trabajo y Desarrollo Laboral solicita al Señor Contralor la oficialización de este documento.

Que el objetivo de estos procedimientos, se orientan a regular este fondo a través de controles internos aplicados a los procesos involucrados en el uso y manejo, para así lograr el propósito con la transparencia, eficacia y eficiencia necesaria.

Que corresponde a la Dirección de Métodos y Sistemas de Contabilidad a través del Departamento de Procedimientos de Fondos y Bienes Públicos, analizar, diseñar e implementar a nivel del sector Público, manuales de procedimientos, guías e instructivos, orientados a asegurar la regulación, fiscalización y control de la gestión pública de acuerdo a preceptos constitucionales, legales y principios administrativos de aceptación general, de acuerdo al Decreto Núm.211-2007-DMYSC de 26 de junio de 2007.

Que una vez elaborados estos documentos, deben oficializarse mediante Decreto, en el que se establece la fecha para su aplicación por la dependencia estatal respectiva, y son de obligatorio cumplimiento para los servidores públicos encargados de aplicarlos.

Que este documento ha sido consultado, discutido y aprobado por los responsables de cada una de las unidades administrativas involucradas en el proceso.

#### **DECRETA:**

**ARTÍCULO PRIMERO:** Aprobar el documento titulado "Procedimientos Administrativos y Fiscales para el Uso y Manejo del Fondo de Seguridad Ocupacional, Higiene y Salud en el Trabajo, en la industria de la Construcción".

**ARTÍCULO SEGUNDO:** Este documento regirá para todas las Unidades Administrativas relacionadas con el mismo en el Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral

**ARTÍCULO TERCERO:** Este Decreto regirá a partir de su promulgación.

**FUNDAMENTO LEGAL.** Artículo 280, numeral 2 de la **Constitución Política de Panamá**, **Artículo 11, numeral 2 y Artículo 36 de la Ley 32 de 8 de noviembre de 1984**, por la cual se adopta la Ley Orgánica de la Contraloría General. Decreto Número 211-2007-DMYSC de 26 de junio de 2007

Dado en la ciudad de Panamá, a los 9 días del mes de julio de 2008

#### **COMUNÍQUESE Y PUBLÍQUESE**

**CARLOS A. VALLARINO R.**

Contralor General de la República

**JORGE L. QUIJADA**

Secretario General

**REPÚBLICA DE PANAMÁ**



**Dirección Superior**

**CARLOS A. VALLARINO**

**Contralor General**

**LUIS AMADO**

**Subcontralor General**

**JORGE LUIS QUIJADA**

**Secretario General**

**DIRECCIÓN DE MÉTODOS Y SISTEMAS DE CONTABILIDAD**

**ELY BROKAMP**

**Directora**

**GEONIS BORRERO**

**Subdirector**

**ARMANDO ÁLVAREZ**

**Jefe del Departamento de Procedimientos para uso de Fondos y Bienes Públicos**

**SERVIO O. MENDOZA**

**Analista Administrativo**

**MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL**

**Despacho Superior**

**EDWIN ANTONIO SALAMÍN J.**

**Ministro**

**FELIPE CANO GONZÁLEZ**

**Viceministro**

**SANTIAGO SANFOR D.**

**Secretario General**

**Dirección de Administración**

**CARLOS MORENO**

**Director Encargado**

**Oficina de Planificación**

**GRISelda GONZÁLEZ DENIS**

**Directora**

**PARELIA DE VILLAMONTE**

**Analista**

**Dirección Nacional de Inspección de Trabajo**

**ROSA GÓMEZ DE MÉNDEZ**

**Directora Encargada****0x03 graphic  
INDICE****INTRODUCCIÓN**

La Contraloría General en el uso de las atribuciones conferidas por la Constitución Política y demás disposiciones legales vigentes, en coordinación con el Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral, ha desarrollado el presente documento denominado, "Procedimientos Administrativos y Fiscales para el Uso y Manejo del Fondo de Seguridad Ocupacional, Higiene y Salud en el Trabajo en la Industria de la Construcción"; en este manual se establecen debidamente delimitados los procesos, y las regulaciones definidas a través de los controles internos que permiten el uso y manejo del fondo en forma eficaz, eficiente y con la transparencia que exige la sociedad.

El apropiado y oportuno cumplimiento de las pautas presentadas, permitirá garantizar los resultados óptimos que lleven al cumplimiento del objetivo de la creación del fondo en mención.

No obstante, se quiere dejar plasmado que los cambios en el quehacer gubernamental obligan a que los diferentes entes, se mantengan en constantes ajustes, a los que no escapan las normas, procesos, procedimientos y controles contenidos en este producto. Por consiguiente, valoramos el interés de los usuarios, en presentar a la Dirección de Métodos y Sistemas de Contabilidad de la Contraloría General, recomendaciones que luego de ser debidamente analizadas y aprobadas, conlleven a modificaciones que lo fortalezcan.

**INTRODUCCIÓN****I. GENERALIDADES**

- A. Base Legal
- B. Objetivo del Fondo
- C. Objetivo de los Procedimientos
- D. Ámbito de Aplicación

**II. CONTROLES INTERNOS APLICABLES****III. PROCEDIMIENTOS****A. PAGO DE TARIFA DEL FONDO**

MAPA DE PROCESO

**B. REGISTRO DEL INGRESO AL FONDO**

MAPA DE PROCESO

**C. EJECUCIÓN DEL FONDO**

MAPA DE PROCESO

**D. RECLUTAMIENTO, SELECCIÓN Y NOMBRAMIENTO DEL OFICIAL DE SEGURIDAD**

MAPA DE PROCESO

**E. PAGO AL OFICIAL DE SEGURIDAD**

MAPA DE PROCESO

**IV. RÉGIMEN DE FORMULARIOS**

ANEXOS

**I. GENERALIDADES**

- A. Base Legal

Constitución Política, artículo 280, de las funciones de la Contraloría General de la República.

Ley Núm. 32 de 8 de noviembre de 1984, "Por la cual se adopta la Ley Orgánica de la Contraloría General de la República", (Artículos Núm. 1, 2, 5, 6, 11, acápite 2 y los artículos Núm. 36 y 60).

Decreto N.214-DGA (De 8 de octubre de 1999) "Por el cual se emiten las Normas de Control Interno Gubernamental para la República de Panamá".

Decreto 211-2007-IDMySC de 26 de junio de 2007, "Por el cual se crea el Departamento de Procedimientos de Fondos y Bienes Públicos en la Dirección de Métodos y Sistemas de Contabilidad".

Decreto de Gabinete N° 249 del 16 de julio de 1970, "Por la cual se aprueba la Ley Orgánica del Ministerio de Trabajo y Bienestar Social".

Decreto Ejecutivo No. 15 de 3 de julio de 2007 "Por el cual se adoptan medidas de Urgencia en la Industria de la Construcción con el Objeto de Reducir la Incidencia de Accidentes de Trabajo".

Decreto Ejecutivo No. 2 de 15 de febrero de 2008, "Por el cual se reglamenta la Seguridad, Salud e Higiene en la Industria de la Construcción".

Acuerdo del Consejo Municipal de Panamá N° 64 del 27 de diciembre de 2007 "Por el cual se modifica el Numeral 3 del Artículo 13 del Acuerdo N° 116 de 9 de julio de 1996".

### **B. Objetivo del Fondo**

Garantizar la independencia y Objetividad del Oficial de Seguridad, imprescindible para el desempeño de sus funciones de hacer cumplir el Decreto Ejecutivo No. 2, de 15 de febrero de 2008, "por el cual se reglamenta la Seguridad, Salud e Higiene en la Industria de la Construcción", y así reducir la incidencia de accidentes de trabajo.

### **C. Objetivo de los Procedimientos**

Regular este Fondo a través de controles internos aplicados a los procesos involucrados en el uso y manejo del mismo, para así lograr el propósito de su creación con la transparencia, eficacia y eficiencia necesaria.

### **D. Ámbito de Aplicación**

El ámbito de aplicación de los procedimientos incluidos en este documento se circunscriben a todos los procesos dentro del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral a nivel nacional así como a los Municipios en lo que le corresponda, relacionado con la captación de recursos para el Fondo de Seguridad Ocupacional, Higiene y Salud en el Trabajo en la Industria de la Construcción; así como con la selección, contratación y pago por servicios del profesional denominado Oficial de Seguridad.

## **II. CONTROLES INTERNOS APLICABLES**

1. El titular del ministerio y todos los servidores públicos del mismo son responsables según sus funciones de la aplicación de los procedimientos contenidos en este manual (3.1.5. de las Normas de Control Interno Gubernamental).
2. Las firmas autorizadas para el Fondo de Seguridad Ocupacional y Salud e Higiene corresponden por parte del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral al Ministro del ramo y por parte de la Contraloría General el refrendo será por delegación según monto, comenzando por el Jefe de Fiscalización en el Ministerio. (3.2.4.2. de las Normas de Control Interno Gubernamental).
3. En el caso de Adendas a las obras que afecten el monto sobre el cual se realizó el pago según la tabla de tarifas; el Ministerio realizará los ajustes ya sea de reembolso al promotor de la obra o contratista por disminución del monto total del proyecto a desarrollar. Así mismo, solicitará el pago adicional al contratista si aumenta el monto total del proyecto.
4. La Dirección de Administración del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral será la responsable del manejo y control del Fondo de Seguridad Ocupacional.
5. Se debe comprobar que la cantidad consignada en la boleta de pago bancario corresponde a lo estipulado en la tabla de tarifa emitida en el Decreto Ejecutivo No.15 de acuerdo al monto de la Obra, igualmente la boleta de pago (copia verde) tiene que presentarse con el sello y firma del cajero del Banco Nacional. (3.3.2.7. de las Normas de Control Interno Gubernamental).
6. Solo se podrán nombrar a los Oficiales de Seguridad con recursos provenientes del Fondo de Seguridad Ocupacional y Salud e Higiene en el Trabajo, bajo el código de gasto 002 "Personal Transitorio".

Los recursos del fondo antes mencionado son para cubrir los costos de los servicios prestados del Oficial (es) de Seguridad. (Decreto Ejecutivo No.15, ARTÍCULO 12°).

7. Periódicamente debe compararse los movimientos del libro de bancos en la entidad, con los saldos de la cuenta de este Fondo en el Banco Nacional, para verificar su conformidad y determinar las operaciones pendientes de registro en uno u otro lado. (3.3.2.3 de las Normas de Control Interno Gubernamental).

8. La persona que sea seleccionada para ejercer como Oficial de Seguridad deberá poseer la experiencia comprobada o formación profesional que lo acredite para ejercer este cargo, los funcionarios encargados de su selección deben dar fe de que se cumple con estos requisitos. (3.5.2 de las Normas de Control Interno Gubernamental).

9. El Oficial de Seguridad seleccionado tendrá que cumplir las funciones señaladas en los artículos 2,3 y 4 del decreto Ejecutivo No.15, igualmente cumplirá cualquier otra que le sea asignada por la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo que es la Unidad Administrativa supervisora de sus labores. (3.5.3 de las Normas de Control Interno Gubernamental).

10. La Dirección Nacional de Inspección de Trabajo como Unidad Administrativa supervisora del Oficial de Seguridad es la encargada de llevar el control de asistencia y cumplimiento del horario de trabajo establecido a través de los mecanismos necesarios (bitacora o reloj de marcación en la Obra).

11. Los informes generados de estos controles serán enviados a la Oficina Institucional de Recursos Humanos, lo que permitirá realizar las acciones de personal de ser necesario como lo son descuentos u otro tipo de sanciones (3.5.9 de las Normas de Control Interno Gubernamental).

12. La Dirección Nacional de Inspección de Trabajo informará al Despacho Superior el incumplimiento de funciones o indisciplina por parte del Oficial de Seguridad que ameriten sanciones o su destitución.

Igual acción realizará si así fuera necesario por la Oficina Institucional de Recursos Humanos en lo relacionado a la asistencia y puntualidad (3.5.3, 3.5.6 y 3.5.9 las Normas de Control Interno Gubernamental)

### **III. PROCEDIMIENTOS**

#### **A. PAGO DE TARIFA DEL FONDO**

##### **1. BANCO NACIONAL**

**Promotor de la Obra o Contratista Principal de la misma**

**Se presenta en el Banco Nacional, solicita boleta de pago para cubrir los servicios de los Oficiales de Seguridad (cuenta oficial 04-07-1859-1 Fondo de Seguridad Ocupacional y Salud e Higiene en el Trabajo).**

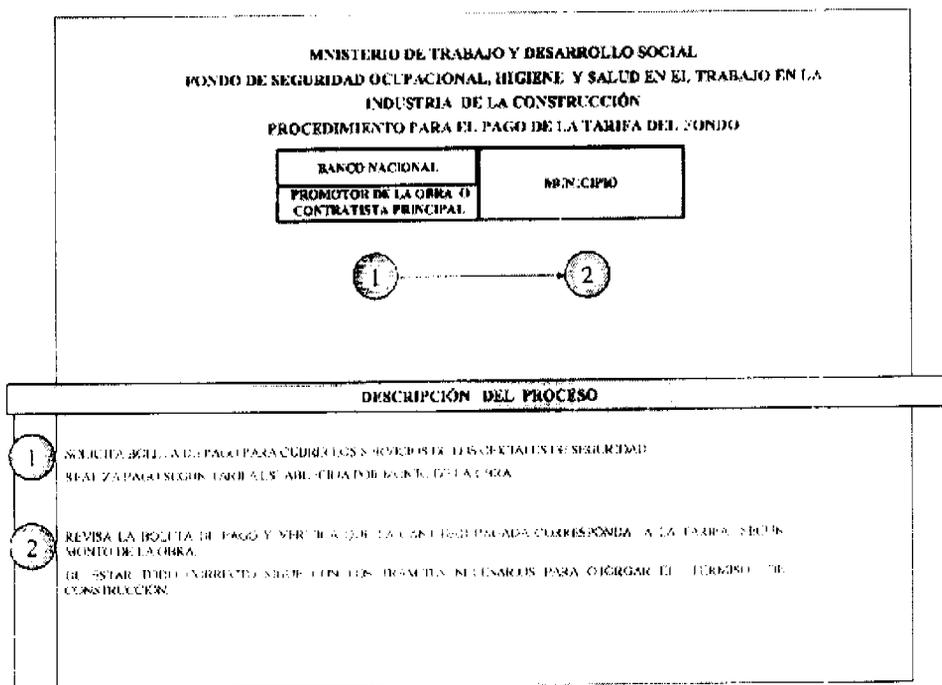
**Realiza pago según tarifa establecida por monto de la Obra. (Artículo 11, Decreto Ejecutivo Núm.15).**

Recibe copia (verde) de la boleta de pago.

##### **2. MUNICIPIO RESPECTIVO**

**El Promotor o Contratista presenta la boleta de pago en conjunto con los documentos necesarios para obtener el permiso de construcción.**

El funcionario responsable revisa la boleta de pago y verifica que la cantidad pagada corresponda a la tarifa según monto de la obra, y que la misma tenga la firma y sello del cajero del Banco Nacional, de estar todo correcto sigue con los trámites del permiso de construcción.



**B. REGISTRO DEL INGRESO AL FONDO**

**1. DEPARTAMENTO DE TESORERÍA**

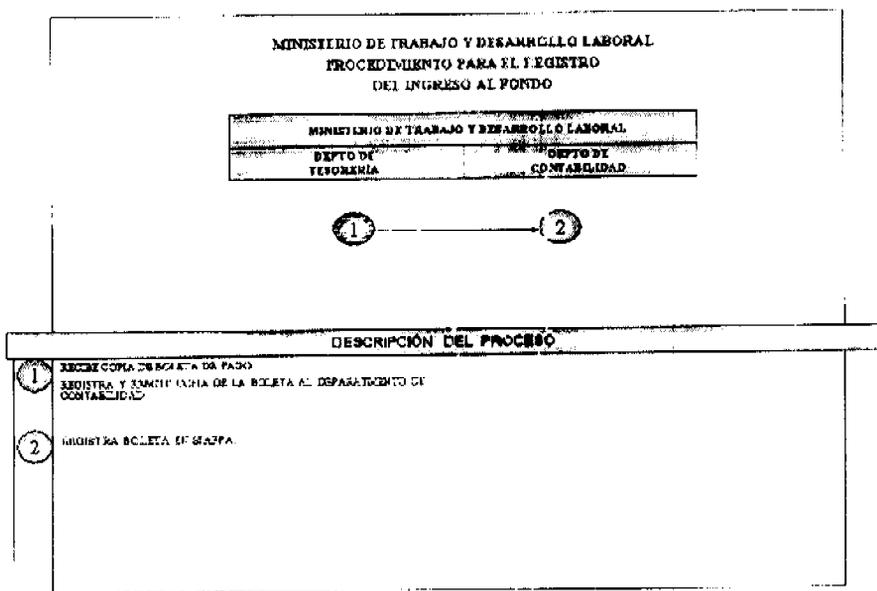
Recibe copia de la boleta de pago del Banco Nacional

Registra en el libro Auxiliar.

Se remite la copia de la boleta al Departamento de Contabilidad.

**2. DEPARTAMENTO DE CONTABILIDAD**

Registra de la boleta en asiento genérico SIAFPA.



**C. EJECUCIÓN DEL FONDO**

**1. DIRECCIÓN NACIONAL DE INSPECCIÓN**

En el caso de contratación de Personal, solicita a la Oficina de Recursos Humanos el trámite del nombramiento, y además solicita al Departamento de Presupuesto la creación de las posiciones a la estructura, y en caso de bienes y servicios solicitar al Departamento de Compras las cotizaciones correspondientes.

Con la información suministrada, se genera nota de solicitud de recurso, estableciendo en forma puntual sus necesidades.

Remite nota de solicitud a la Dirección de Administración.

**2. DIRECCIÓN DE ADMINISTRACIÓN****DESPACHO**

Recibe nota de solicitud de la Dirección Nacional de Inspección.

Remite nota a los Departamentos de Tesorería y Presupuesto; autorizando la emisión del cheque a favor de la cuenta 210 (Tesoro Nacional); y la creación de los objetos de gastos, de acuerdo al detalle de la solicitud del recurso de la Dirección Nacional de Inspección

**3. DEPARTAMENTO DE TESORERÍA**

Recibe nota de la Dirección de Administración autorizando la emisión del cheque.

Emite el cheque

Remite cheque al Departamento de Contabilidad.

**4. DEPARTAMENTO DE CONTABILIDAD**

Recibe el cheque.

Registra genérico SIAFPA.

Remite a la Dirección de Administración para su firma.

**5. DIRECCIÓN DE ADMINISTRACIÓN****DESPACHO**

Recibe cheque

Firma el mismo y remite a la Oficina de Fiscalización de la Contraloría del Ministerio.

**6. OFICINA DE FISCALIZACIÓN DE LA CONTRALORÍA DEL MINISTERIO**

Recibe cheque

Realiza las acciones de fiscalización.

Refrenda el cheque.

Remite al Departamento de Tesorería.

**7. DEPARTAMENTO DE TESORERÍA**

Recibe el Cheque refrendado.

Elabora boleta de depósito a la cuenta 210 Tesoro Nacional

Remite copia de la boleta a la Dirección de Administración.

**8. DIRECCIÓN DE ADMINISTRACIÓN****DESPACHO**

Recibe la copia de la boleta del depósito a la cuenta 210

Genera nota a la Dirección Nacional de Presupuesto de la Nación (DIPRENA), informando cuantía de depósito y documentación sustentadora (copia de la boleta de depósito y detalle).

Remite nota y copia de la boleta al Departamento de Presupuesto de la Institución

**9. DEPARTAMENTO DE PRESUPUESTO**

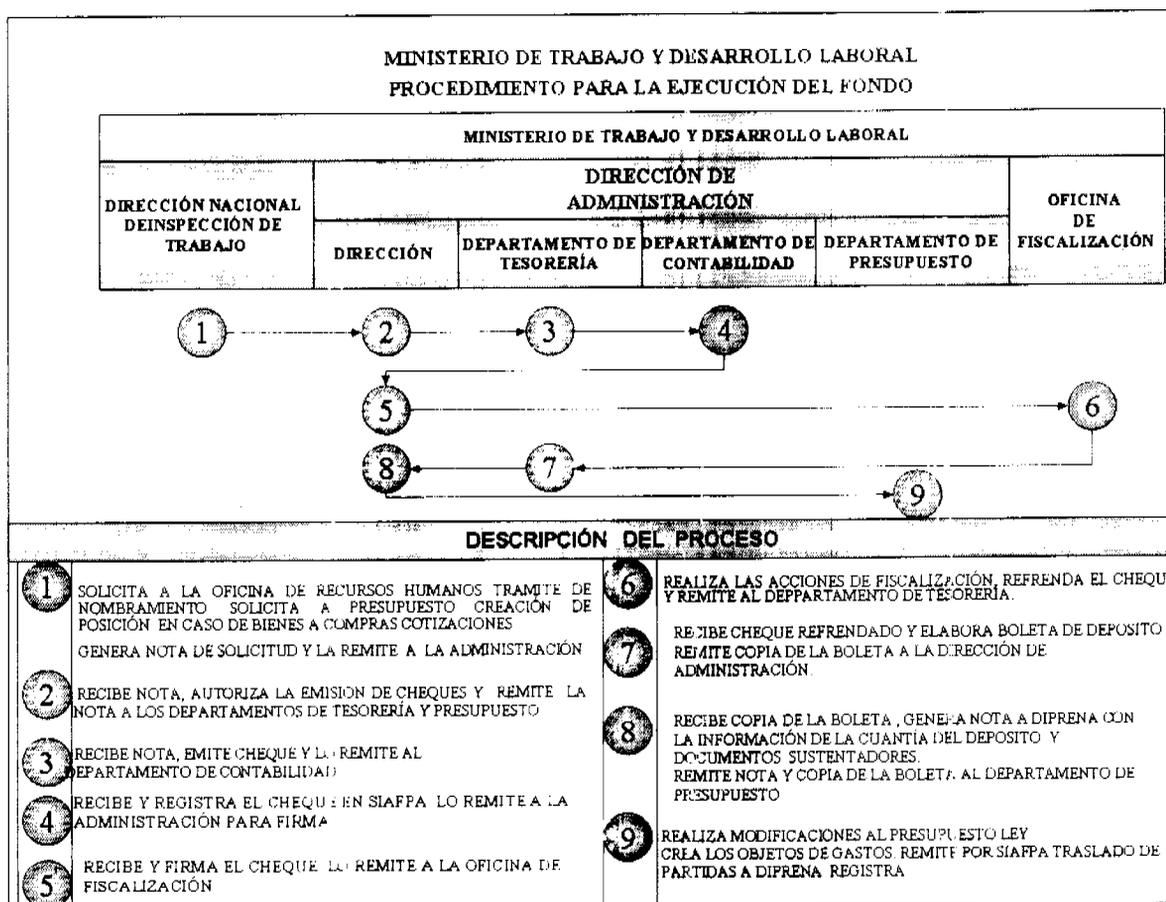
Recibe nota y copia de la boleta con la información de cuantía de depósito y documentación sustentadora.

Realiza modificaciones al Presupuesto Ley.

Crea los objetos de gastos.

Remite vía SIAFPA, traslado de partidas a DIPRENA, para su aprobación.

Registra según fuente de financiamiento asignado por DIPRENA.



**D. RECLUTAMIENTO, SELECCIÓN Y NOMBRAMIENTO DEL OFICIAL**

**DE SEGURIDAD**

**1. MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL**

**DIRECCIÓN NACIONAL DE INSPECCIÓN DE TRABAJO**

Se escoge terna de profesionales del Banco de Datos que para estos fines existe en esta Unidad Administrativa, y se envía a la Comisión Superior de Selección (Ministro, Viceministro, Secretario General y Director Nacional de Inspección).

**2. COMISIÓN SUPERIOR DE SELECCIÓN**

Revisa la Hoja de Vida de cada uno de los integrantes de la terna, selecciona al Oficial de Seguridad correspondiente.

**Envía nota autorizando nombramiento de la persona seleccionada como Oficial de Seguridad así como la Hoja de Vida del mismo acompañada de fotocopia de cédula, seguro social, diplomas, según perfil requerido a la Oficina Institucional de Recursos Humanos.**

### **3. OFICINA INSTITUCIONAL DE RECURSOS HUMANOS**

**Recibe nota y documentos.**

Revisa documentos.

Se elabora el Resuelto de nombramiento en original y copia.

Se envía el original del Resuelto al despacho del Ministro.

### **4. DESPACHO DEL MINISTRO**

Recibe el Resuelto de nombramiento.

Se firma el Resuelto por parte del Ministro.

Envía el Resuelto firmado a la Oficina Institucional de Recursos Humanos.

### **5. OFICINA INSTITUCIONAL DE RECURSOS HUMANOS**

#### **UNIDAD DE PLANILLAS**

Recibe el Resuelto, reproduce copia fotostática del mismo y lo autentica.

Envía a la Contraloría General la copia autenticada, y archiva el original del Resuelto.

### **6. SEDE DE LA CONTRALORÍA GENERAL**

Recibe la copia autenticada del Resuelto.

Fiscaliza el documento.

De estar todo correcto da visto bueno al Resuelto y se informa al Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral de su aprobación.

### **7. MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL**

#### **OFICINA INSTITUCIONAL DE RECURSOS HUMANOS**

#### **UNIDAD DE PLANILLAS**

Recibe aviso de la Contraloría General por medio de correo electrónico o comunicación telefónica, sobre aprobación del Resuelto.

Contacta a la persona seleccionada, se le informa de su selección.

La persona seleccionada acude para la toma de Posesión.

La persona seleccionada firma el documento de Toma de Posesión.

Se completa el Formato de Inclusión.

Se envía el Formato de Inclusión, Toma de Posesión, fotocopia de cédula y fotocopia del carné del Seguro Social a la Oficina de Fiscalización de la Contraloría General en el Ministerio.

### **8. OFICINA DE FISCALIZACIÓN DE LA CONTRALORÍA GENERAL**

#### **EN EL MINISTERIO**

Recibe el Formato de Inclusión, Toma de Posesión y demás documentos.

Realiza fiscalización de los documentos y de estar todo de acuerdo refrenda.

Se envía la documentación refrendada a la Oficina Institucional de Recursos Humanos

**9. OFICINA INSTITUCIONAL DE RECURSOS HUMANOS**

**UNIDAD DE PLANILLAS**

Recibe el Formato de Inclusión y la toma de Posesión refrendados y demás documentos sustentadores.

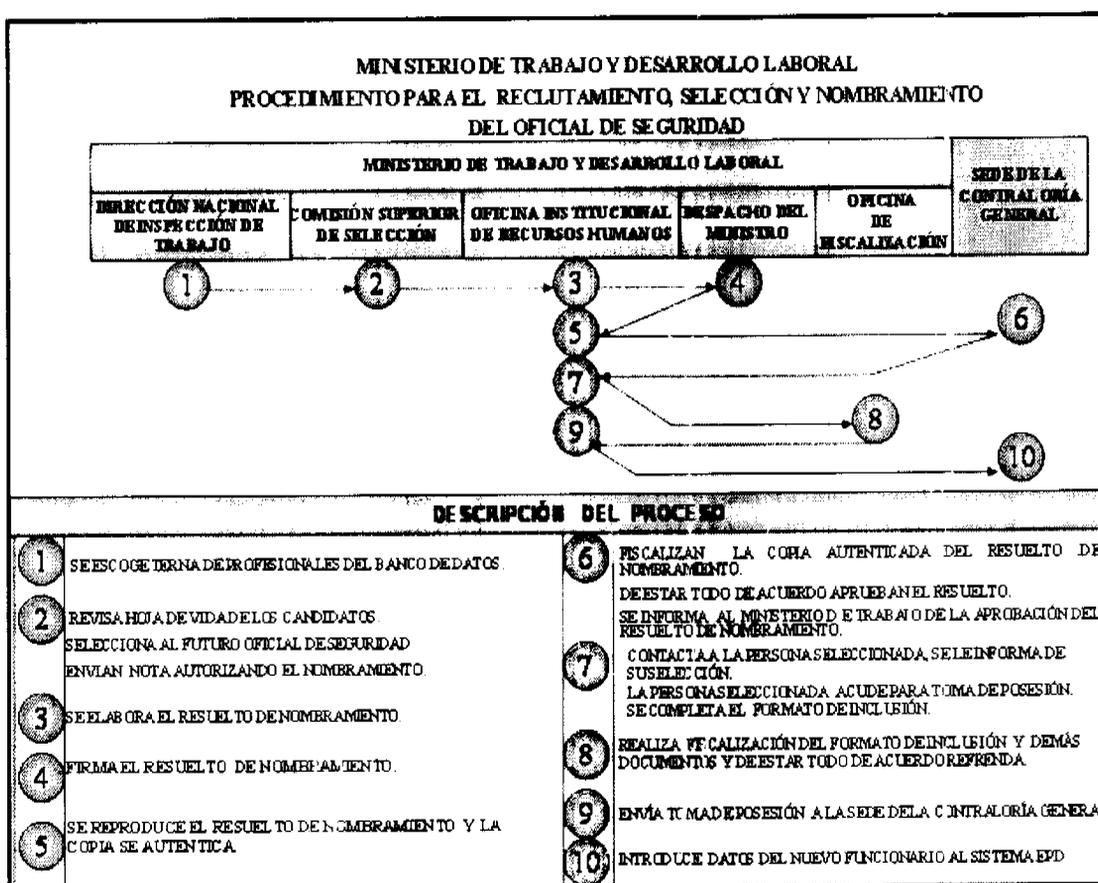
Envía el Formato de Inclusión y Toma de Posesión a la sede de la Contraloría General.

Elabora nota, notificando el nombramiento del nuevo Oficial de Seguridad a la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo.

**10. SEDE DE LA CONTRALORÍA GENERAL**

Recibe Toma de Posesión y Formato de Inclusión.

Introduce en el Sistema de Estructura Planilla y Descuento (E.P.D) para generar los pagos quincenales del funcionario



**E. PAGO AL OFICIAL DE SEGURIDAD.**

**1. DIRECCIÓN NACIONAL DE INSPECCIÓN DE TRABAJO**

**DESPACHO**

Prepara nota dirigida a la Dirección de Administración sobre el cumplimiento satisfactorio de las labores del Oficial de Seguridad en el cual se recomienda el pago quincenal, esta nota estará acompañada de los informes semanales sobre la gestión (funciones) realizada por parte del Oficial de Seguridad en la obra u obras o actividades de construcción en que ha sido designado, supervisadas por esta Dirección.

**2. DIRECCIÓN DE ADMINISTRACIÓN**

**DESPACHO**



Recibe nota de la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo e Informe de Gestión del Oficial de Seguridad.

Autoriza en la misma nota, el pago del Oficial de Seguridad.

Envía nota con la autorización al Departamento de Tesorería.

**3. DEPARTAMENTO DE TESORERÍA**

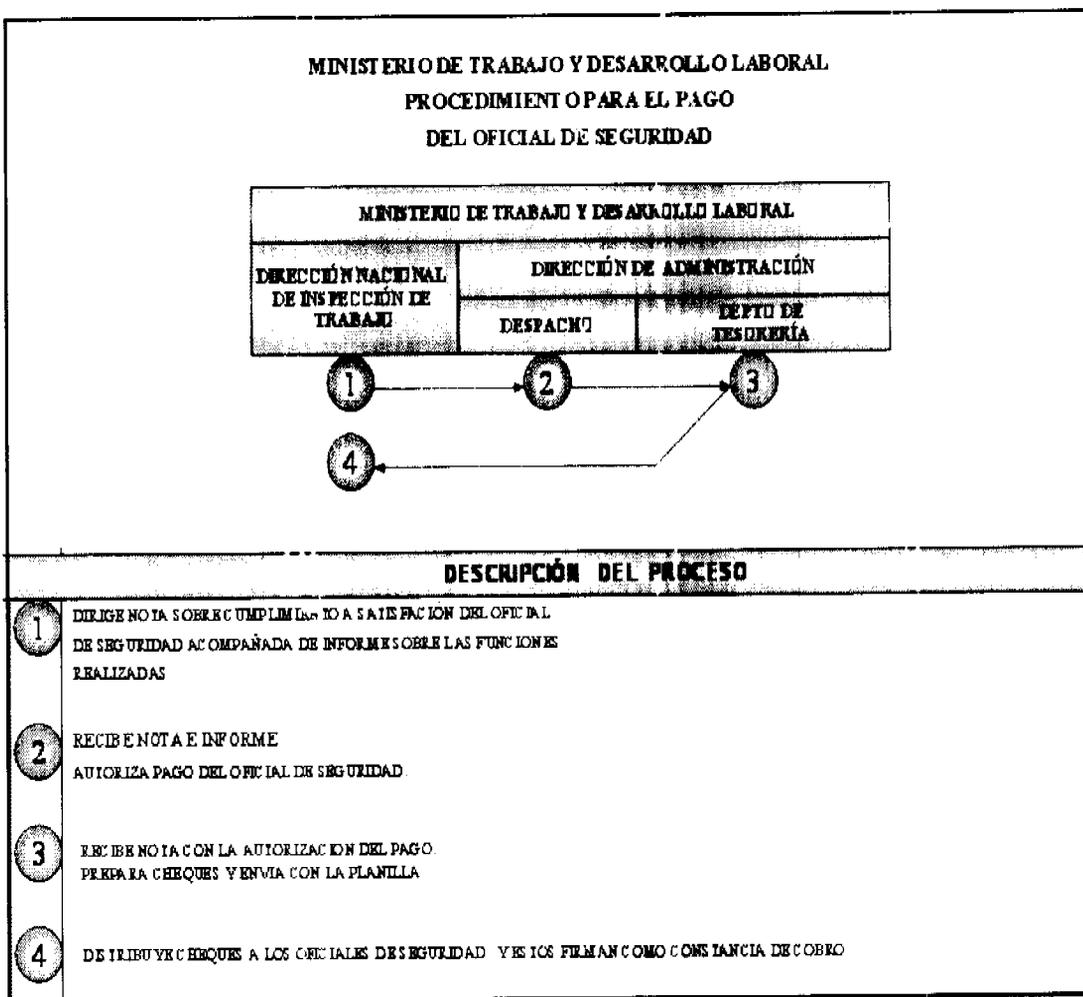
Recibe nota con la autorización de pago para el Oficial de Seguridad.

Desglosa los cheques recibidos de la Contraloría General y envía los mismos con la planilla adicional a la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo

**4. DIRECCIÓN NACIONAL DE INSPECCIÓN DE TRABAJO**

Recibe cheques para pago a Oficiales de Seguridad.

Distribuye cheques a los Oficiales de Seguridad y estos firman la planilla como constancia de cobro.



**IV. RÉGIMEN DE FORMULARIO**



**MINISTERIO DE TRABAJO Y  
DESARROLLO LABORAL**

**CUENTA CORRIENTE**  
N°

0	4	0	7	1	8	5	9	1
---	---	---	---	---	---	---	---	---

Forma de pago	Balboas	Cts
Efectivo	B/	
Cheque de Gerencia	B/	
Cheque Banco Nat	B/	
Ch. Otros Bancos	B/	
<b>Total Pagado</b>	B/	

Día	Mes	Año

BOLETA DE PAGO PARA EMPRESA DE LA CONSTRUCCION DE AFILIADOS DE SEGURIDAD OCUPACIONAL EN LA CONSTRUCCION

PROYECTO	
UBICACION	
PROPIETARIO, PROMOTOR O CONTRATISTA	
RUC	DV

\_\_\_\_\_  
Firma del depositante

# ANEXOS

No 25827

Gaceta Oficial Digital, miércoles 04 de julio de 2007

## DECRETO EJECUTIVO No. 15

(de 3 de julio de 2007)

**POR EL CUAL SE ADOPTAN MEDIDAS DE URGENCIA EN LA INDUSTRIA DE LA CONSTRUCCION CON EL OBJETO DE REDUCIR LA INCIDENCIA DE ACCIDENTES DE TRABAJO**

**EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA**

En uso de sus facultades constitucionales y legales,

### CONSIDERANDO

Que le corresponde al Estado, primordialmente, como señala el numeral 3 del artículo 110 de la Constitución Política de la República de Panamá, regular y vigilar el cumplimiento de las condiciones de salud y la seguridad que deban reunir los lugares de trabajo, estableciendo una política nacional de medicina e higiene industrial y laboral

Que igualmente, el artículo 282 del Código de Trabajo dispone que el Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral dictará normas obligatorias para los empleadores sobre las medidas que sean necesarias para proteger eficazmente la vida y la salud de sus trabajadores, garantizar su seguridad y cuidar de su salud, acondicionando locales y proveyendo equipos de trabajo y adoptando métodos para prevenir, reducir y eliminar los riesgos profesionales en los lugares de trabajo.

Que la industria de la Construcción, particularmente la ejecución de obras, es una actividad calificada de alto riesgo entendiéndose, como tal, el peligro efectivo o posible durante su desarrollo.

Que en la actualidad la industria de la Construcción presenta un alto nivel de desarrollo, lo cual se evidencia a través de la ejecución de múltiples proyectos inmobiliarios, especialmente de grandes edificaciones de crecimiento longitudinal, bajo la modalidad de condominios, centros comerciales, residenciales, hoteles, proyectos turísticos y otros.

Que producto de este crecimiento, se ha incrementado el número de trabajadores, técnicos y profesionales que laboran en este sector, inclusive con el uso de maquinarias, herramientas y equipos de alta tecnología, aumentando, en consecuencia, los riesgos de accidentes en las obras que actualmente se ejecutan.

Que en los últimos años se ha producido un aumento significativo en los accidentes fatales en la industria en referencia, lo cual ha sido causa de protestas por parte de los trabajadores, preocupación que es compartida por las autoridades y representantes empresariales vinculadas al sector.

Que en la actualidad la Comisión Tripartita Por el Mejoramiento de la Seguridad Ocupacional en la Industria de la Construcción, con la coordinación del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral, hace esfuerzos por lograr en un futuro próximo la elaboración de un Reglamento de Seguridad e Higiene del Trabajo en la Industria de la Construcción.

No 25827

Gaceta Oficial Digital, miércoles 04 de julio de 2007

C

Que por lo anterior planteado es necesario adoptar medidas urgentes y adicionales para reducir los accidentes de trabajo en las obras y extremar las medidas para evitar la ocurrencia de accidentes fatales.

#### DECRETA

**ARTICULO 1º.** En toda obra o actividad de construcción, o sea, las que tienen por objeto la edificación en cualquiera de sus etapas que incluye su separación, alteración y ampliación, modificaciones estructurales, la demolición, movimiento de tierra, excavación y la ejecución de obras de ingeniería civil, mecánica y eléctrica, habrá obligatoriamente uno o varios Oficiales de Seguridad Ocupacional o Encargado de Seguridad Ocupacional, de acuerdo con el monto de la obra o actividad. Para estos efectos se tomara en cuenta el tipo de obra y el mayor o menor riesgo laboral de la misma, lo que será determinado por la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral.

**ARTICULO 2º.** El Oficial o Encargado de Seguridad tendrá a su cargo la supervisión, verificación y certificación de que en la obra o actividad de la construcción en que ha sido designado, se aplican y se cumplen las medidas de seguridad ocupacional, salud e higiene de acuerdo a las normas que a este respecto han establecido las autoridades competentes o que se dispongan en la legislación que sobre Seguridad Ocupacional, Salud e Higiene en el Trabajo se dicte en el futuro.

**ARTICULO 3º.** Para el desempeño de sus funciones el Oficial de Seguridad antes del inicio de la obra, para constar en un Libro de Registro e bitácora todas aquellas situaciones o incidencias de seguridad que puedan ocurrir durante el desarrollo de la obra

Dicho registro será decretado con el Promotor o Contratista Principal de la Obra, y con el representante del sindicato o de los trabajadores si estos no estuvieren organizados, y deberá ser firmado por los participantes.

Igualmente coetácora diariamente, antes del inicio de las labores, con el Promotor o Contratista y con el representante sindical o de los trabajadores, si estos no estuvieren organizados, la manera como se han de desarrollar las labores, a fin de evitar los riesgos ocupacionales, al igual que la revisión de todos los equipos, materiales, maquinarias, etc. que se han de utilizar en el transcurso del trabajo del día, para determinar su buen estado de uso. Todos los participantes deberán firmar un registro diario sobre estos aspectos.

Cualquiera divergencia al respecto será resuelta por la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral, a la que se le informará de inmediato la diferencia, la que procederá a resolverla levantando un acta al respecto y adoptada su decisión, le será notificada a los participantes.

**ARTICULO 4º.** Además de lo antes señalado, el Oficial o el Encargado de Seguridad designado en cada obra, cumplirá las siguientes funciones:

- a) Verificar y exigir el cumplimiento de las normas de Seguridad Ocupacional, Salud e Higiene en el Trabajo aplicable a las obras de construcción.
- b) Exigir el cumplimiento de las mismas, cuando a juicio del Oficial de Seguridad, las Medidas de Seguridad adoptadas no satisfagan la normativa existente.

- c. Comunicar a la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral sobre cualquier deficiencia o anomalía que se produzca en el proyecto y que pueda ser causa de riesgo en el trabajo.
- d. Disponer y comunicar al responsable de la obra la suspensión parcial y temporal de actividades que presenten riesgos para los trabajadores hasta tanto se adopten las medidas de seguridad necesarias, o la paralización total de la obra, en caso de considerarlo necesario. En estos casos deberá comunicarse de inmediato a la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo lo así dispuesto, a objeto de oficializar la medida adoptada.
- e. Coordinar de común acuerdo con el representante de la empresa y de los trabajadores las charlas sobre seguridad en las obras, como parte de la formación de una cultura de seguridad en el sector de construcción.
- f. Recomendar cualquier medida que conforme a los Reglamentos, Normas y Regulaciones en materia de Seguridad reduzca o elimine los riesgos de accidentes en las obras de construcción.
- g. Rendir informe mensual a la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral sobre los accidentes de trabajo ocurridos en el proyecto, e sobre las enfermedades profesionales que padezcan los trabajadores y que se hayan diagnosticado por facultativos de la medicina de instituciones oficiales o del ejercicio privado.

Las funciones establecidas en este artículo son meramente enumerativas, sin perjuicio de otras previstas en las normas y reglamentos existentes.

**ARTICULO 5°.** El Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral designará al Oficial de Seguridad en aquellas obras que según este Decreto requieran los servicios de dicho Oficial y, asimismo, queda investido de la facultad de cambiarlo en el evento de que observe que no cumpla a cabalidad sus funciones.

**ARTICULO 6°.** El Promotor, el Contratista Principal y subcontratistas guardarán el debido respeto al Oficial de Seguridad y tendrán la obligación de acatar sus recomendaciones y sugerencias.

**ARTICULO 7°.** Corresponderá a la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral, elaborar periódicamente un Informe detallado de los resultados de la gestión de los Oficiales de Seguridad en las obras de construcción, el cual contendrá observaciones y recomendaciones que serán presentadas al responsable de la obra y que servirá a las autoridades encargadas de atender la seguridad e higiene ocupacional para adoptar las medidas que correspondan para la salvaguarda de la integridad física y seguridad de los trabajadores.

**ARTICULO 8°.** El Oficial de Seguridad que se designe en cada obra, deberá poseer experiencia o formación profesional especializada que lo califique para cumplir sus atribuciones como Oficial de Seguridad en Obras de Construcción, siendo de preferencia aquellos que ostenten al menos una Licenciatura sobre Seguridad Ocupacional e Higiene y Salud en el Trabajo.

El Encargado de Seguridad deberá ostentar, por lo menos, un grado de Técnico en Seguridad Ocupacional, Salud e Higiene en el Trabajo, preferentemente en el ramo de la construcción. También lo podrá ser aquel que por razón de la experiencia tenga los conocimientos necesarios en la materia.

No 25827

Gaceta Oficial Digital, martes 04 de julio de 2007

4

ARTICULO 9º Para los efectos del artículo anterior se crea en la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral un Banco de Datos sobre personal que puedan prestar las funciones de Oficial o Encargado de Seguridad, los cuales serán debidamente evaluados por el Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral.

ARTICULO 10º En toda obra o actividad de la construcción incluyendo aquellas consistentes en barriadas, urbanizaciones o múltiples unidades de vivienda unifamiliares o duplex, con una inversión menor de un millón de balboas (B/1.000.000,00) se designará por el Promotor, Contratista Principal o subcontratista un Encargado de Seguridad para realizar las funciones establecidas en los artículos 1 y 3 del presente Decreto, quien ejercerá las mismas en coordinación con el Promotor, Contratista Principal, subcontratista y el representante sindical o de los trabajadores si estos no estuvieren organizados.

ARTICULO 11º En aquellas obras cuya inversión supere la suma de un millón de balboas (B/1.000.000,00) se designarán uno o varios Oficiales de Seguridad, según requiera la obra, ya por el tipo de la misma y por el mayor o menor riesgo que implique su ejecución de acuerdo a la evaluación que haga la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral.

ARTICULO 12º A objeto de garantizar la independencia y objetividad del Oficial de Seguridad imprescindible para el desempeño de sus funciones de acuerdo con el espíritu del presente Decreto, se crea un FONDO DE SEGURIDAD OCUPACIONAL, HIGIENE Y SALUD EN EL TRABAJO EN LA INDUSTRIA DE LA CONSTRUCCION el cual se considerará un aporte que hará el Promotor de la Obra o el Contratista Principal de la Obra, antes del inicio de ésta, en concepto del costo establecido en el presupuesto de la obra para cubrir los costos de los servicios prestados del Oficial(es) de Seguridad, el cual no podrá ser menor a la siguiente tarifa:

- a) Obra mayor de un millón y un centesimo de balboas (B/1.000.000,01) o de más de cinco (5) pisos  
cinco mil balboas (B/5.000,00) o diez mil balboas (B/10.000,00);
- b) Obra mayor de cinco millones y un centesimo de balboas (B/5.000.000,01), cincuenta mil  
balboas (B/50.000,00);
- c) Obra mayor de diez millones y un centesimo de balboas (B/10.000.000,01), cincuenta mil  
balboas (B/50.000,00);
- d) Obra mayor de veinte millones y un centesimo de balboas  
(B/20.000.000,01), cincuenta mil balboas (B/50.000,00);
- e) Obra mayor de cuarenta millones y un centesimo de balboas (B/40.000.000,01), sesenta mil balboas (B/60.000,00);
- f) Obra mayor de cien millones y un centesimo de balboas (B/100.000.000,01), cien mil balboas (B/100.000,00);

El pago de la tarifa antes señalada se hará a nombre del MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL (FONDO DE SEGURIDAD OCUPACIONAL, SALUD e HIGIENE EN EL TRABAJO) ante el respectivo municipio, al hacerse el pago por el Permiso de Construcción correspondiente.

ARTICULO 13º Aquellas obras cuyas conclusiones estén calculadas para fechas posteriores a la vigencia del presente Decreto pagarán al FONDO de acuerdo a la siguiente tabla, derivada de la posibilidad de riesgo por el transcurso del tiempo

No 25827

Gaceta Oficial Digital, miércoles 04 de julio de 2007

6

- a) Conclusión entre el 1 de octubre de 2007 a 31 de diciembre de 2007 tres mil balboas (B= 3.000.00).
- b) Conclusión entre el 1 de enero de 2008 al 31 de diciembre del 2008 quince mil balboas (B=15.000.00).
- c) Conclusión entre el 1 de enero de 2009 al 31 de diciembre del 2009 veinticinco mil balboas (B= 25.000.00).
- d) Conclusión entre el 1 de enero de 2010 al 31 de diciembre del 2010 cuarenta y cinco mil balboas (B= 45.000.00).
- e) Conclusión del 1 de enero del 2010 en adelante cincuenta mil balboas (B= 50.000.00).

Estas sumas deberán pagarse en los casos del literal a) a más tardar, treinta (30) días posteriores a la vigencia del presente Decreto y en los demás casos a más tardar, al 31 de diciembre de 2007.

ARTICULO 14º. Es obligación del Promotor o Comandante Principal de la obra facilitar al Oficial u Oficiales de Seguridad las condiciones adecuadas para el debido desempeño de sus labores, las cuales deberán ser similares a las del encargado de la calidad de la obra.

ARTICULO 15º. En los casos de las obras de la ampliación y construcción del tercer juego de esclusas del Canal de Panamá se seguirán las reglamentaciones que sobre Seguridad Ocupacional, Salud e Higiene en el Trabajo tiene establecida la Autoridad del Canal de Panamá y en el desarrollo de la obra habrá una completa coordinación sobre esta materia con la Dirección Nacional de Inspección de Trabajo del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral.

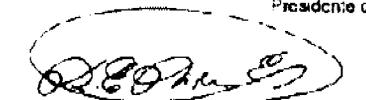
ARTICULO 16. El Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral ejecutará, en coordinación con otras instituciones públicas y universidades oficiales, un plan intensivo de preparación de personal especializado en Seguridad Ocupacional, Salud e Higiene en el Trabajo.

ARTICULO 17. El presente Decreto entrará a regir a partir de su promulgación en la Gaceta Oficial.

COMUNIQUESE Y CUMPLASE.

Dado en la ciudad de Panamá, a los 3 días del mes de julio de dos mil siete (2007).

  
MARTIN TORRIJOS ESPINO  
Presidente de la República

  
HERNANDO E. RIVERA E.  
Ministro de Trabajo y Desarrollo Laboral

No 26056

Gaceta Oficial Digital, viernes 10 de agosto de 2007

1

## CONSEJO MUNICIPAL DE PANAMA

## REPÚBLICA DE PANAMA

## ACUERDO N° 164

De 27 de diciembre de 2007

Por el cual se modifica el Numeral 3 del Artículo 13 del Acuerdo N° 116 de 9 de julio de 1996.

## RI. CONSEJO MUNICIPAL DE PANAMA

En uso de sus facultades legales y,

## CONSIDERANDO:

Que mediante Acuerdo N° 116 de 9 de julio de 1996, el Consejo Municipal del Distrito de Panamá, dictó disposiciones sobre construcción, adiciones de estructuras, mejoras, demoliciones e movimientos de tierra en el distrito;

Que el Numeral 3 del Artículo 13 del referido Acuerdo estableció los requisitos que deben cumplir, tanto el profesional idóneo como la empresa constructora, para obtener el permiso de construcción;

Que el aumento significativo en los accidentes fatales en la Industria de la Construcción ha causado justificados protestas por parte de los trabajadores, preocupación que es compartida por las autoridades y representantes empresariales vinculados al sector;

Que el Órgano Ejecutivo promulgó el Decreto N° 15 de 2007 "Por el cual se adoptan medidas de urgencia en la Industria de la Construcción con el objeto de reducir la incidencia de accidentes de trabajo";

Que en el Artículo 12 del citado decreto se crea un FONDO DE SEGURIDAD OCUPACIONAL, HIGIENE Y SALUD EN EL TRABAJO EN LA INDUSTRIA DE LA CONSTRUCCION, el cual consistirá en un aporte del promotor de la obra o del contratista, tomando como fundamento el costo establecido en el presupuesto de la obra con el fin de cubrir los costos de los servicios de los Oficiales de Seguridad;

Que el Decreto Ejecutivo N° 15 de 3 de julio de 2007, señala que el pago citado deberá realizarse a nombre del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Social (Fondo de Seguridad Ocupacional, Salud e Higiene en el Trabajo), ante el respectivo Municipio al momento de formularse el pago, así como el pago de construcción correspondiente;

Que en atención a lo dispuesto en la disposición anterior, es conveniente incorporar, como un requisito más a los ya establecidos en el Artículo 13 del Acuerdo N° 116 de 9 de julio de 1996 el referido pago, por lo que es necesario modificar el numeral 3 del citado artículo;

En atención a las consideraciones que anteceden, el Consejo Municipal del Distrito de Panamá, en uso de sus facultades legales,

**ARTÍCULO PRIMERO:** Modifíquese el Numeral 3 del Artículo 13 del Acuerdo N° 116 de 9 de julio de 1996, para que quede así:

**Artículo 13.** Para obtener el Permiso de Construcción con el objeto de realizar construcciones, reparaciones, adiciones a edificios o ejecutar cualquiera de las obras a que se refiere este Acuerdo, el profesional idóneo o empresa constructora deberá cumplir con los siguientes requisitos:

1. Presentar solicitud en papel habilitado dirigida al Director de Obras y Construcciones Municipales, en donde conste: descripción de la obra, la ubicación del lote, registro de la propiedad (finca, tomo, folio o su equivalente), nombre del dueño, de la construcción y del propietario del terreno en que se va a edificar y valor aproximado de la obra. Esta solicitud deberá estar referendada y sellada por el responsable técnico de la obra.
2. En aquellas obras en las que de acuerdo con las reglamentaciones de la Junta Técnica de Ingeniería y Arquitectura se requiera de un profesional residente, se indicará en la solicitud el nombre del profesional residente. Entendiéndose por profesional residente, únicamente aquel que asista y se encuentre en el sitio en que se lleva a cabo la obra, durante todo el tiempo en que se desarrollen trabajos en tal lugar.
3. Acompañar a esta solicitud los permisos expedidos por la Oficina de Seguridad para la prevención de incendios de Cuerpo de Bomberos de Panamá, del Departamento de Saneamiento Ambiental del Ministerio de Salud, el Certificado de Paz y Salvo Municipal y el recibo de pago de la Tarifa establecida en el Artículo 12 del Decreto N° 15 de 2007 a nombre del MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL (FONDO DE SEGURIDAD OCUPACIONAL, SALUD e HIGIENE EN EL TRABAJO).

No 26116

Gaceta Oficial Digital, martes 02 de septiembre de 2008

2

4. Presentar copia del registro de inscripción en la Junta Técnica, en el caso de que el solicitante sea una empresa constructora."

**PARÁGRAFO:** Aquellas obras cuyas conclusiones estén calculadas para fechas posteriores a la vigencia del Decreto Ejecutivo N° 15 de 3 de julio de 2007, pagarán, antes de ser expedido el permiso de construcción correspondiente, el Fondo de Seguridad Ocupacional, Salud e Higiene en el Trabajo, de acuerdo a lo dispuesto en el Artículo 13 del citado cuerpo legal.

**CONSEJO MUNICIPAL DE PANAMÁ**

**REPUBLICA DE PANAMÁ**

**ARTÍCULO SEGUNDO:** El presente acuerdo empezará a regir a partir de su adopción y posterior promulgación en la Gaceta Oficial.

Dado en la Ciudad de Panamá, a los 27 días del mes de diciembre del año dos mil siete (2007).

LA PRESIDENTA,

**H.C. LOURDES ROMERO**

**EL VICEPRESIDENTE,**

**H.C. ERNESTO TUÑÓN**

**EL SECRETARIO GENERAL,**

**JOSE DE LA ROSA CASTILLO**

**CONTRATO N° 130**

Entre los suscritos, **CARMEN GISELA VERGARA**, mujer, panameña, mayor de edad, con cédula de identidad personal No 8-280-364-666, Ministra de Comercio e Industrias, Encargada, en nombre y representación de **EL ESTADO**, por una parte y por la otra, **FELIPE ALEJANDRO VIRZI LOPEZ**, varón, panameño, mayor de edad con cédula de identidad personal No 9-55-982, quien en adelante se denominará **EL CONCESIONARIO** se celebra el siguiente contrato de conformidad con el Código de Recursos Minerales aprobado por el Decreto Ley N° 23 de 22 de agosto de 1963, modificado por el Decreto de Gabinete N° 264 de 21 de agosto de 1969, por la Ley N° 70 de 22 de agosto de 1973, por la Ley N° 20 de 30 de diciembre de 1985, por la Ley N° 3 de 28 de enero de 1988, Ley N° 55 de 10 de julio de 1973, por la Ley N° 109 de 8 de octubre de 1973 modificada por la Ley N° 32 de 9 de febrero de 1996; la Ley 41 de 1 de julio de 1998, "Ley General del Ambiente", con todas sus disposiciones reglamentarias y, supletoriamente la Ley N° 22 de 27 de junio de 2006, sujeto a las siguientes cláusulas:

**DERECHOS DEL CONCESIONARIO**

**PRIMERA:** **EL ESTADO** otorga a **EL CONCESIONARIO** derechos exclusivos para la extracción de minerales no metálicos (piedra de cantera) en una (1) zona de 623.5 hectáreas, ubicada en los corregimientos de Urraca y Canto El Llano, distrito de Santiago, provincia de Veraguas, demarcada en los planos aprobados por la Dirección Nacional de Recursos Minerales e identificados por ésta con los números 2007-140 y 2007-141, que se describe a continuación:

Partiendo del Punto N°1, cuyas coordenadas geográficas son 80°56'25.95" de Longitud Oeste y 8°11'41.96" de Longitud Norte, se sigue una línea recta en dirección Este por una distancia de 1,450 metros hasta llegar al Punto N°2, cuyas coordenadas geográficas son 80°55'38.57" de Longitud Oeste y 8°11'41.96" de Latitud Norte. De allí se sigue una línea recta en dirección Sur por una distancia de 4,300 metros hasta llegar al Punto N°3, cuyas coordenadas geográficas son 80°55'38.57" de Longitud Oeste y 8°09'21.98" de Longitud Norte. De allí se sigue una línea recta en dirección Oeste por una distancia de 1,450.00 metros hasta llegar al Punto N°4, cuyas coordenadas geográficas son 80°56'25.95" de Longitud Oeste y 8°09'21.98" de Longitud Norte. De allí se sigue una línea recta en dirección Norte por una distancia de 4,300 metros hasta llegar al Punto N°1, de partida.

Esta zona tiene un área de 623.50 hectáreas, ubicada en los corregimientos de Urraca y Canto El Llano, distrito de Santiago, Provincia de Veraguas.

La solicitud de concesión está identificada en la Dirección Nacional de Recursos Minerales con el símbolo **FAVL-EXTR (piedra de cantera) 2007-21**.

**SEGUNDA:** Los derechos a que se refiere este Contrato se otorgan por un periodo de diez (10) años y entrarán en vigencia a partir de su publicación en la Gaceta Oficial. El periodo del Contrato podrá prorrogarse hasta por igual término, siempre que **EL CONCESIONARIO** haya cumplido satisfactoriamente con sus obligaciones, aceptando todas las obligaciones, términos y condiciones que establezca la Ley al momento de la prórroga. Las prórrogas podrán solicitarse a



más tardar un (1) año antes del vencimiento del Contrato (Ley N° 32 del 9 de febrero de 1996, Artículo 13), siempre y cuando el Órgano Ejecutivo no lo haya establecido como áreas de reserva mineras.

**TERCERA: EL CONCESIONARIO** durante la vigencia de la concesión, tendrá derecho a importar exento del pago de impuestos de importación, todas las maquinarias, equipos, accesorios, repuestos y explosivos que vayan a ser utilizados directamente en el desarrollo de las operaciones de explotación amparadas por esta Ley.

Se excluyen específicamente de esta disposición los materiales de construcción, vehículos, mobiliarios, útiles de oficina, alcohol, gasolina y aquellos artículos que se produzcan en el país, siempre que sean de igual calidad y tengan precios competitivos con los extranjeros y aquellos artículos que no fueren indispensables para las actividades de exploración y explotación.

Los artículos exentos no podrán arrendarse ni venderse ni ser destinados a usos distintos de aquellos para los que fueron adquiridos a no ser que se pague el monto de los impuestos exonerados y que se obtenga la autorización de que trata la Ley. (Artículo 21 de la Ley 109 de 8 de octubre de 1973).

**CUARTA: EL CONCESIONARIO** podrá ceder o traspasar los derechos que nazcan del presente contrato, previa aprobación de la Dirección Nacional de Recursos Minerales del Ministerio de Comercio e Industrias respecto a la competencia técnica, financiera y legal de la persona beneficiaria de la cesión o traspaso, cumpliendo las formalidades establecidas por la Ley.

**QUINTA: EL CONCESIONARIO** tendrá las siguientes facultades:

- a) Realizar investigaciones geológicas dentro de la zona descrita en el contrato, con fines de conocer mejor el volumen y calidad de los minerales solicitados;
- b) Extraer los minerales a que se refiere el contrato y llevar a cabo todas las demás operaciones necesarias y adecuadas para dicha extracción, dentro de la zona descrita en el contrato;
- c) Llevar a cabo el beneficio de los minerales a que se refiere el contrato, en los lugares y por los medios aprobados por la Dirección Nacional de Recursos Minerales del Ministerio de Comercio e Industrias y todas las demás operaciones necesarias y adecuadas para dicho beneficio;
- d) Transportar los minerales a que se refiere el Contrato, a través de las rutas y por los medios descritos en el Estudio de Impacto Ambiental, aprobados por la Dirección Nacional de Recursos Minerales del Ministerio de Comercio e Industrias y darle el mantenimiento respectivo;
- e) Vender o en cualquier otra forma mercadear el mineral extraído, de conformidad con las disposiciones legales y reglamentarias aplicables.

#### **DEBERES Y OBLIGACIONES DE EL CONCESIONARIO.**

**SEXTA: EL CONCESIONARIO** se obliga a cumplir con las disposiciones del el Decreto Ley 23 de 22 de agosto de 1963, modificado por el Decreto de Gabinete 264 de 21 de agosto de 1969, por la Ley 70 de 22 de agosto de 1973, por la Ley 20 de 30 de diciembre de 1985, por la Ley 3 de 28 de enero de 1988, Ley 55 de 10 de julio de 1973, por Ley 109 de 8 de octubre de 1973 modificada por la Ley 32 de 9 de febrero de 1996, la Ley 41 de 1 de julio de 1998, con todas sus disposiciones reglamentarias y supletoriamente la Ley 22 de 27 de junio 2006 y demás Leyes del Ordenamiento Jurídico Nacional.

**SÉPTIMA: EL CONCESIONARIO** informará, inmediatamente, a la Dirección Nacional de Recursos Minerales del Ministerio de Comercio e Industrias, a la Autoridad Nacional del Ambiente y al Sistema Nacional de Protección Civil (SINAPROC) de cualquier hecho o circunstancia que ponga en peligro la salud humana y el ambiente.

Los derechos al uso de las aguas y la necesidad de talar árboles deberán ser solicitados a la Autoridad Nacional del Ambiente (ANAM), y a las autoridades competentes para los fines de su ejecución de conformidad con las disposiciones legales vigentes.

El Estudio de Impacto Ambiental, y sus anexos forman parte integral de este Contrato y serán de obligatorio cumplimiento por **EL CONCESIONARIO**, siendo según estos los valores de explotación 385 metros cúbicos por día.

**OCTAVA:** La Concesión minera otorgada por el presente contrato no autoriza a **EL CONCESIONARIO** para entrar en terrenos de propiedad privada cercados o cultivados sin autorización del dueño.

Cuando el área objeto del contrato incluya terrenos de propiedad privada, **EL CONCESIONARIO** deberá llegar a acuerdo con los propietarios o poseedores de los mismos, antes de dar inicio a los trabajos de explotación, para que los mismos se realicen con un mínimo de perjuicio a los bienes de las personas afectadas.

Los propietarios o poseedores cuyos terrenos cubran total o parcialmente un depósito sobre el cual la Nación haya otorgado un contrato de explotación, tendrán derecho a percibir de **EL CONCESIONARIO** el canon de arrendamiento que entre ellos acuerden antes del inicio de los trabajos.

**NOVENA:** De ser necesario el uso de explosivos para el desarrollo de las actividades de extracción del mineral no metálico (piedra de cantera), la concesionaria tendrá que realizar voladuras controladas debidamente monitoreadas, manteniendo niveles de vibración, de impacto en el aire, ruido y roca en voladura aceptables, de acuerdo a las Reglamentaciones de la Oficina de Seguridad del Cuerpo de Bomberos, Ministerio de Salud, Autoridad Nacional del Ambiente, además **EL CONCESIONARIO** deberá coordinar y obtener todos los permisos en las entidades relacionadas con el uso de explosivos.

También tendrá que entregar una vez al mes, dentro de los cinco primeros días del mes siguiente los informes de control de voladuras a la Dirección Nacional de Recursos Minerales del Ministerio de Comercio e Industrias. De registrarse problemas con la comunidad por el uso de explosivos, **EL CONCESIONARIO** deberá suspender las voladuras hasta tanto no reciba la aprobación por parte de las instituciones involucradas.

**DÉCIMA:** No se permitirá la extracción de los minerales a que se refiere este Contrato en los lugares que se mencionan a continuación:

- a) En las tierras, incluyendo el subsuelo, a una distancia menor de quinientos (500) metros, de sitios o monumentos históricos o religiosos, de estaciones de bombeo, de instalaciones para el tratamiento de aguas o embalses, de represas, puentes, carreteras, ferrocarriles, aeropuertos, áreas de desarrollo turístico, áreas inadjudicables y de playas,
- b) En las tierras, incluyendo el subsuelo, a una distancia menor de quinientos (500) metros, de ejidos de poblaciones y ciudades;
- c) En las áreas de reserva mineras establecidas por el Órgano Ejecutivo.

En los casos a que se refiere los literales a y b, la Dirección Nacional de Recursos Minerales del Ministerio de Comercio e Industrias, tomando en cuenta la opinión de la Comisión Consultiva de Concesiones para las exploraciones y explotaciones de minerales no metálicos, podrá otorgar permisos para que la extracción se lleve a cabo a distancias menores de quinientos (500) metros, siempre que dicha actividad se realice mediante el uso de técnicas que no conlleven peligro para las obras e instalaciones existentes.

**UNDÉCIMA:** Se ordena a **EL CONCESIONARIO** cumplir con las siguientes normas técnicas:

1. Se prohíbe la descarga de lodo y sedimentos sin filtrar a los ríos o quebradas de la zona,
2. Se prohíbe el derrame de combustibles y lubricantes durante las operaciones mineras en la zona de concesión;
3. Todos los vehículos y equipos deben estar identificados con el nombre de **EL CONCESIONARIO** y deberán llevar las cubiertas adecuadas a fin de no causar daños a terceros.

**DUODÉCIMA:** **EL CONCESIONARIO** deberá suministrar todos los informes que el Código de Recursos Minerales, la Ley, Reglamentos e instrucciones requieran dentro de los plazos establecidos.

**DECIMATERCERA:** **EL CONCESIONARIO** deberá presentar anualmente, y con dos meses de anticipación, un informe técnico detallado de trabajo con costos aproximados, el cual requerirá la aprobación de **EL ESTADO**, y deberá ser cumplido en su totalidad por **EL CONCESIONARIO**.

Además deberán presentar un Informe Anual de las actividades desarrolladas, que incluirá aspectos ambientales, técnicos, financieros (producción, pago de impuestos, otros) y de personal.

**DECIMACUARTA:** **EL CONCESIONARIO** realizará extracciones de piedra de cantera únicamente en el área de concesión y mantendrá un control específico de la zona donde se realice dicha extracción con el propósito de minimizar los efectos negativos al ambiente.

**DECIMAQUINTA:** **EL CONCESIONARIO** pagará a **EL ESTADO** anualmente dentro de los treinta (30) días contados a partir del inicio del periodo correspondiente, la suma de dos balboas (B/. 2.00) por hectárea o fracción de hectárea, en concepto de canon superficial, que corresponde a la suma de Mil Doscientos Cuarenta y Ocho Balboas con 00/100 (B/. 1,248.00) al año, lo que hacen un total de Doce Mil Cuatrocientos Ochenta Balboas con 00/100 (B/. 12,480.00) en diez (10) años, prorrateado durante los años de vigencia del presente contrato.

**DECIMASEXTA:** **EL CONCESIONARIO** pagará al Municipio de Santiago la suma de trece centésimos de balboa (B/. 0.13) por metro cúbico de piedra de cantera extraída de acuerdo a lo establecido en el Artículo 3 de la Ley 32 de 9 de febrero de 1996 y enviará la constancia de pago mensualmente a la Dirección Nacional de Recursos Minerales, dentro de los primeros cinco (5) días del mes siguiente.

**DECIMASEPTIMA:** **EL CONCESIONARIO** deberá cumplir con los Reglamentos de Pesas y Dimensiones de acuerdo a lo establecido por el Ministerio de Obras Públicas y la Autoridad del Tránsito y Transporte Terrestre.

#### **DERECHOS DEL ESTADO**

**DECIMOCTAVA:** Para garantizar el cumplimiento de las obligaciones adquiridas en virtud de este Contrato, **EL CONCESIONARIO** se obliga a constituir al momento de la firma, una Fianza de Garantía por la suma de Mil Balboas con 00/100 (B/.1,000.00), la que se mantendrá vigente durante todo el período que dure la concesión y será consignada en la Contraloría General de la República, la cual le será devuelta a **EL CONCESIONARIO** una vez comprobado que ha cumplido con todas las obligaciones dimanantes del presente Contrato.

**DECIMANOVENA:** **EL ESTADO** previo dictamen técnico de la Dirección Nacional de Recursos Minerales podrá ordenar la suspensión temporal, parcial o total de las operaciones de extracción cuando las mismas causen o puedan causar graves daños a las personas, al ambiente, a los terrenos o mejoras construidas sobre estos, sin perjuicio de la declaratoria de cancelación del Contrato conforme a esta Ley. (Art. 32 de la Ley N° 109 de 1973)

**VIGÉSIMA:** El Ministerio de Comercio e Industrias podrá cancelar el presente Contrato de acuerdo con lo establecido por el Artículo 99 de la Ley No 22 de 27 de junio 2006 y al Artículo 25 de la Ley No 109 de 8 de octubre de 1973:

Artículo 99 de la Ley 22 de 27 de junio 2006:

1. El incumplimiento de las cláusulas pactadas;
2. La muerte del contratista, en los casos en que deba producir la extinción del contrato conforme a las reglas del Código Civil, si no se ha previsto que puede continuar con los sucesores del contratista, cuando sea una persona natural;
3. La quiebra o el concurso de acreedores del contratista, o por encontrarse este en estado de suspensión o cesación de pagos, sin que se haya producido la declaratoria de quiebra correspondiente.
4. La incapacidad física permanente del contratista, certificado por médico idóneo, que le impida la realización de la obra, si fuera persona natural.
5. La disolución del contratista, cuando se trate de persona jurídica, o de alguna de las sociedades que integran un consorcio o asociación accidental, salvo que los demás miembros del consorcio o asociación puedan cumplir con el contrato.

**Parágrafo:** Las causales de resolución administrativa del contrato se entienden incorporadas a este ministerio de esta Ley, aún cuando no se hubieran incluido expresamente en el contrato.

Artículo 25 de la Ley No 109 de 8 de octubre de 1973

- a) Por quiebra del concesionario o formación de concurso de acreedores;
- b) Cuando los pagos que deban ser hechos al Estado o a los Municipios no se efectúen durante los ciento ochenta (180) días siguientes a la fecha de su vencimiento;
- c) Por abandono de las actividades por un término mayor de un año, salvo motivos de fuerza mayor o caso fortuito;
- d) Por incumplimiento de las obligaciones contraídas por el Contratista en el Contrato;

**VIGESIMAPRIMERA:** De conformidad con lo dispuesto en el artículo 2 de la Ley N° 109 de 8 de octubre de 1973, modificado por la Ley N° 20 de 3 de diciembre de 1985, el Contrato requiere para su validez el refrendo de la Contraloría General de la República y entrará en vigencia a partir de su publicación en la Gaceta Oficial.

Para constancia de lo anterior, se firma este documento en la ciudad de Panamá, a los 5 días del mes de junio de dos mil ocho (2008).

**EL CONCESIONARIO,**

**FELIPE ALEJANDRO VIRZI LOPEZ**

Cédula N° 9-55-982

**POR EL ESTADO,**

**CARMEN GISELA VERGARA**

Ministra de Comercio e Industrias

---

REPÚBLICA DE PANAMA.- ORGANO EJECUTIVO NACIONAL.- MINISTERIO DE COMERCIO E INDUSTRIAS.- Panamá, 5 de junio de dos mil ocho (2008).

**REFRENDO:**

Contraloría General de la República

**ACUERDO MUNICIPAL No. 37****DEL 17 DE NOVIEMBRE DE 2006****POR MEDIO DEL CUAL EL HONORABLE CONCEJO MUNICIPAL DE PEDASÍ, EN USO DE SUS FACULTADES LEGALES:****POR MEDIO DEL CUAL SE REGULAN Y SE CREA IMPUESTO DE CANTINAS TRANSITORIAS EN FECHA DE SEMANA SANTA, CARNAVAL, FIESTAS PATRIAS, Y OTROS:****CONSIDERANDO**

1. Que en fechas de Semana Santa, Carnavales, Fiestas Patrias, y otros se otorgarán cantinas transitorias a personas que lucran para beneficio personal y en algunos casos estas personas no son naturales del Distrito y mucho menos de los Corregimientos donde se otorgan estas cantinas transitorias.
- 2- Que por las consideraciones antes expuestas.

**ACUERDA**

1. Todo el interesado en solicitar permiso para cantina transitoria debe pagar B/ 150.00 adicional a los B/ 50.00 que establece la ley
2. Las Juntas Comunales quedan exoneradas de este impuesto siempre y cuando se realice por las Juntas Comunales Correspondientes

Enviar copia de este Acuerdo a Contraloría, Tesorería, Alcaldía y a la Gaceta Oficial.

**NOTIFIQUESE Y CUMPLACE**

Dado y aprobado en el Salón de Sesiones del Concejo de Pedasí a los 17 días del mes de noviembre de 2006.

H.R. RICAUTE BARAHONA

VICEPRESIDENTE DEL CONCEJO

GISELA L. MADRID C.

SECRETARIA

H.R.FRANKLIN O. BALLESTEROS

H.R.BLANCA DE BARAHONA

H.R. DIÓGENES JIMÉNEZ O

H.R.S. DIDIO A. JAEN

**SANCIONADO, EJECUTESE Y CUMPLACE**

PLINIO A GARCIA

ALCALDE DEL DISTRITO

**ACUERDO N° 05****(Del 07 de Mayo de 2008)****POR MEDIO DEL CUAL SE APRUEBA EL NUEVO ESCUDO DEL DISTRITO DE DAVID.****EL CONSEJO MUNICIPAL DEL DISTRITO DE DAVID,**

En usos de sus facultades legales y,

**CONSIDERANDO:**

Que el Distrito de David se ha identificado por mucho tiempo con el Escudo que corresponde a la Provincia de Chiriquí.

Que cada uno de los Distritos tiene su propio Escudo que lo identifica al de la Provincia.

Que el Distrito de David, es capital de la Provincia de Chiriquí y debe poseer su propio escudo.

Que la Alcaldía y la Comisión del Aniversario 159 de la Provincia de Chiriquí, sometieron a un concurso con varios artistas de la localidad y con un jurado idóneo, aprobaron el nuevo Escudo del Distrito de David.

Que el Consejo Municipal debe aprobar mediante acuerdo el uso oficial de este símbolo.

#### **ACUERDA:**

**ARTICULO PRIMERO:** Apruébese el nuevo Escudo del Distrito de David.

**ARTICULO SEGUNDO:** Ordenar el uso del nuevo Escudo en todas las dependencias del Municipio de David.

**ARTICULO TERCERO:** Este acuerdo empezara a regir a partir de su aprobación y promulgación.

Dado en el Salón de Sesiones **PROFESOR JOSE LINTON NAVARRO**, del Honorable Consejo Municipal del Distrito de David, a los 07 días del mes de Mayo de 2008.

**H.C. GUILLERMO A. VARGAS**

**Presidente**

**LETICIA URIBE**

**Secretaria**

#### **PREPUBLICA DE PANAMÁ**

**PROVINCIA DE VERAGUAS**

**CONSEJO MUNICIPAL DE SONÁ**

**ACUERDO MUNICIPAL N° 2**

**Del 20 DE FEBRERO DE 2007**

"Se aprueba la adjudicación de los lotes de terrenos ubicados en el Corregimiento de Soná Cabecera, del Distrito de Soná, Provincia de Veraguas y se faculta al Presidente del Consejo del Distrito de Soná para firmar la Resoluciones de Adjudicación a favor de sus ocupantes."

**EL CONSEJO MUNICIPAL DEL DISTRITO DE SONA,**

**EN USO DE SUS FACULTADES LEGALES,**

#### **CONSIDERANDO:**

Que este Consejo Municipal del Distrito de Soná, por mandato legal debe velar por el cumplimiento específico de los fines señalados en el Artículo 230 de la Constitución Nacional, referente al desarrollo social y económico de su población.

Que la Nación, representada por el Ministerio de Economía y Finanzas, a través de la Dirección de Catastro y Bienes Patrimoniales, traspasó a título gratuito, a favor del Municipio de Soná un (1) globo de terreno baldío nacional ubicado en el Corregimiento Cabecera, Distrito de Soná, Provincia de Veraguas, mediante la Inscripción Pública número cinco mil doscientos once (5,211) de 29 de mayo de 1979

Que el Municipio de Soná, en beneficio del desarrollo social y económico de la Comunidad de Soná, y en cumplimiento de las disposiciones establecidas en el Acuerdo Municipal N° 10 del 1° de Julio de 2005 y el Acuerdo Municipal N° 21 de 9 de Diciembre de 2005, mediante los cuales se reglamenta el procedimiento de adjudicación para los lotes de terreno, en base a la metodología única del Programa Nacional de Administración de Tierras (PRONAT), y el Convenio de Cooperación y Ejecución suscrito entre el Ministerio de Economía y Finanzas y el Municipio de Soná a fin de llevar a cabo el proceso de catastro y titulación masiva en todo el Distrito de Soná considera necesario aprobar la adjudicación de los lotes de terreno solicitados al Municipio de Soná a favor de cada uno de los ocupantes, según consta en las fichas catastrales urbanas de la Dirección de Catastro y Bienes Patrimoniales del Ministerio de Economía y Finanzas.

Que este Consejo Municipal mediante Acuerdo Municipal N° 17 del 9 de junio de 2006, fijó el precio de los lotes de terrenos que hayan sido identificados conforme al proceso de lotificación, medición y catastro realizado en el Distrito de Soná precio que se mantiene vigente por el término de dos (2) años.

**ACUERDA:**

**ARTÍCULO PRIMERO: APROBAR,** como en efecto se aprueba, la adjudicación de lotes de terreno, a favor de las siguientes personas.

HILDA		ESPINOSA		DE SANJUR	9-134-957	439	3940319540086	321.03	89.21
MINISTERIO	DE SALUD	COMITE DE SALUD				1126	3940319520052	80.06	
PATROCINIO		CAMAFENA	ABREGO		9-141-356	2719	3940319520181	859.47	467.1
EUIALIA		RUZ	MIRANDA		9-213-322	3723	3940319540027	85.24	70.41
PAULA		BATISTA	ESCOBAR		9-89-895	3729	3940319540035	1023.28	2146.5
DAVID	AMINABAL	ZAMBRANO	PINEDA		9-204-562	3734	3940319540047	288.79	577.39
ANTONINA		ZAMBRANO	DE AMORES		9-122-711	3738	3940319540050	832.9	665.9
ADALBERTO		ANCIA	CALLES		9-67-1485	3740	3940319540048	259.37	118.74
JOSEFINA		SERRANO	RODRIGUEZ		9-722-1367	3743	3940319540055	293.02	11.04
AGAPITO		ESCOBAR	CACERES		9-112-12	3745	3940319540059	102.4	526
FERNANDO		MOJICA	MACIAS		9-702-288	3747	3940319540062	247.75	485.5
LUZ MARIA	DEL CARMEN	RODRIGUEZ		DE BOTACIO	9-130-615	3748	3940319540063	215.93	431.81
LUZ MARIA	DEL CARMEN	RODRIGUEZ		DE BOTACIO	9-130-615	3750	3940319540065	196.27	362.5
CARLOS	ALBERTO	CASTREJON	SANCHEZ		9-723-457	3756	3940319540070	281.33	502.91
ARGEL	ANTONIO	OSUNA	RIOS		9-81-2701	3759	3940319540075	628.54	1297.5
VIGEL	ANGE	MORON	MARTINEZ		9-190-582	4830	3940319450053	563.23	1168.41
TEOFILO		VASQUEZ	PINEDA		9-86-850	4833	3940319450043	208.18	418.31
FELIX		VASQUEZ	HERNANDEZ		9-41-116	4847	3940319450020	332.89	419.1
ALEJANDRINA		RODRIGUEZ	ABREGO		9-89-741	4854	3940319450032	495.8	1327.7
ZENIA	ELIZA	PARDO	SENCION		9-713-133	4855	3940319450036	132.45	264.9
ROMAN	REYES	HARDO	VASQUEZ		9-122-24	4858	3940319450028	281.06	843.18
CESAR	FERNANDO	ROSAS	JIMENEZ		9-105-2400	4869	3940319450033	159.57	319.84
YAMILETH		FOSATIS	AROSEMENA		9-136-207	5805	3940319450073	275.01	359.22
CESAR	FERNANDO	ROSAS	SERRANO		4-32-249	5819	3940319450091	159.49	325.36
ALBERTO		GONZALEZ			9-52-412	5831	3940319450137	158.75	317.5
CATALINA		BATISTA		DE JIMENEZ	9-30-637	6209	3940319450132	671.58	413.8
CELIA		PINEDA		DE PINEDA	9-62-190	6215	3940319450145	187.07	114
FRANCISCA		PINEDA		DE PINEDA	9-81-2143	6227	3940319450050	161.58	11.9
TELEMAC		ATHANASIADES	PEREZ		9-97-1083	6231	3940319450103	367.1	126.3
ANTONIC		FRANCO			9-117-2714	6248	3940319450111	43.26	85.52
ALEJANDRO		ABREGO	CRUZ		9-88-45	6701	3940319450228	88.1	170.2
DANIEL		MOJICA			9-129-683	6752	3940319450237	75	150
GREGORIA		FUENTES	CRUZ		9-60-364	6757	3940319450273	147	294
ENEIDA		GONZALEZ	GAITAN		9-58-244	6768	3940319450279	125.87	267.64
SOCORRO		RODRIGUEZ			9-06-866	6712	3940319450278	43.03	87.25
BRISEIDA	DEL CARMEN	BRICENO		DE ROS	9-124-2428	6718	3940319450252	157.96	316.92
ALDAI	ROBOAM	MOJICA	ABREGO		9-206-237	6720	3940319450247	133.51	277.02
ALDAI	ROBOAM	MOJICA	ABREGO		9-206-237	6721	3940319450245	170.43	362.88
PEDRO		AROSEMENA	RODRIGUEZ		9-52-642	6808	3940319450270	250	500
EDUARDO		GARCIA			9-52-829	6809	3940319450274	252.57	505.14
EL ODORA		RODRIGUEZ		DE VILLAMONTE	9-97-2204	7104	3940319450281	337.62	675.41
VICENTE		AROSEMENA	RODRIGUEZ		9-74-829	7110	3940319450253	235.03	470.06
CARLOS	MANUEL	ADAMES	ROSAS		9-97-2318	7112	3940319450241	415.83	831.66
ISIDRA		GARCIA		DE CASTILLO	9-81-986	7405	3940319550010	233.64	467.28
RUBEN		MONTIÑO	SERRANO		9-82-830	7425	3940319550001	386.53	773.06
LUZ	NILDA	CEDEÑO	PINEDA		9-115-452	7510	3940319550033	353.2	706
LUIS	CRISTOBAL	CHENG	SANTAMARIA		9-62-815	7519	3940319540246	223.4	446.5
ELIDIA	RAQUEL	BATISTA	VEGA		9-111-242	7803	3940319540209	358.58	717.12
EDELMIRA		RODRIGUEZ		DE FERNANDEZ	9-211-30	7657	3940319540201	327.74	655.42
JOSE	REINALDO	ABREGO	CASTILLO		9-84-175	7673	3940319540198	169.49	338.98
GENEROSO		GALACANZA	RODRIGUEZ		9-03-2743	7703	3940319540190	87.53	175.03
MILVA		ROSAS		DE ALIAMES	9-110-2413	7707	3940319540211	195.53	391.09
RUBEN	FRANCISCO	ARMELIES	RODRIGUEZ		9-207-853	7712	3940319540225	119.51	239.02
MICHALA		BATISTA			9-71-67	7903	3940319540195	140.76	281.52
ELBA	MARGARITA	AGUILAR		DE BENAVIDES	1-53-128	7904	3940319540204	460.52	921.04
EDILSA	OMAIRA	MARTINEZ		DE SANJUR	9-161-813	7926	3940319540194	371.111	742.22

**ARTICULO SEGUNDO: ESTABLECER,** como en efecto se establece, que todo adjudicatario tendrá un plazo mínimo de dos (2) años y un máximo de cuatro (4) años para cancelar el precio del lote de terreno, fijado por el presente Acuerdo Municipal, de lo contrario se mantendrá la marginal en el Registro Público a favor del Municipio de Soná.

**ARTICULO TERCERO: FACULTAR,** como en efecto se faculta, al Presidente del Consejo del Distrito de Soná, para que en nombre y representación del Municipio de Soná firme las resoluciones de adjudicación a favor de los ocupantes, debidamente certificada por el Secretario del Consejo Municipal, con el debido refrendo del Alcalde del Municipio de Soná. El Secretario del Consejo Municipal certificará la autenticidad de las firmas con base en una copia autenticada de la

respectiva resolución, la cual se inscribirá en el Registro Público de Panamá.

**ARTICULO CUARTO: ESTABLECER**, como en efecto se establece, que el presente Acuerdo Municipal se publicará en lugar visible de la Secretaría del Consejo Municipal por diez (10) días calendarios y por una sola vez en Gaceta Oficial, en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 39 de la Ley N° 106 de 8 octubre de 1973.

**ARTICULO QUINTO: ESTABLECER**, como en efecto se establece, que las adjudicaciones aprobadas por el presente Acuerdo Municipal están exentas del pago de cualquier tasa, impuesto o derecho adicional al precio o valor del lote de terreno.

**ARTICULO SEXTO:** Este Acuerdo Municipal empezará a regir a partir de su sanción.

**APROBADO: HONORABLE CONSEJO MUNICIPAL DEL DISTRITO DE SONA.**

Dado en el Salón de Sesiones del Honorable Consejo Municipal del Distrito de Soná a los Veinte (20) días del mes febrero de del año 2007

**H.R. AZAEL VASQUEZ**

Presidente del Consejo Municipal del

Distrito de Soná

**GLADYS SANTAMARIA**

Secretaria

SANCIONADO POR EL HONORABLE ALCALDE DEL MUNICIPIO DE SONÁ, HOY VEINTE (20) DE FEBRERO DE DOS MIL SIETE (2007).

EL ALCALDE,

**PROF. ARÍSTIDES ORTIZ AROSEMENA**

EL SECRETARIO,

**ROBERTO VÉLEZ B.**

ACUERDO N°. 16-2,007.

(Del 25 de septiembre de 2,007)

"Por medio del cual se adiciona el literal **F** al Acuerdo Municipal Número 2-2006 del 10 de marzo de 2,006."

EL HONORABLE CONSEJO MUNICIPAL DEL DISTRITO DE POCRÍ, PROVINCIA DE LOS SANTOS, EN USO DE SUS FACULTADES LEGALES Y,

CONSIDERANDO:

1. Que se hace necesario adecuar los impuestos en las obras institucionales sobre construcción de carreteras, vados, puentes, aceras, cunetas pavimentadas y otros.
2. Que es competencia del Consejo Municipal establecer impuestos para atender los gastos de administración e inversión Municipal, así como reglamentar el cobro de los impuestos y atributos municipales en lo que respecta a las construcciones y reparaciones de obras dentro de la jurisdicción distrital.

ACUERDA:

1. Adicionar como en efecto se adiciona el literal **F** al Acuerdo Municipal Número 2-2006 del 10 de marzo de 2,006, el cual quedará de la siguiente manera:

Literal **F**: Las obras destinadas a la construcción de carreteras, vados, puentes, aceras pagarán según la tarifa siguiente:

Construcción de carreteras y caminos de B/s.10,000.00 a 150,000.00 pagarán el 1.5% del valor total de la obra.

La construcción de carreteras de B/s.150,000.01 en adelante pagara el 2% de valor total de la obra.

Las demás obras como vados, puentes, aceras y otras que no excedan a B/s. 150,000.00 pagarán el 1.5% del valor total de la obra.

2. El presente acuerdo se sustenta en el Artículo 245 y 248 de la Constitución Política de la República de Panamá reformada por los Actos Reformatorios de 1978, el Acto Constitucional de 1983, los Actos Legislativos N° 1 y 2 de 1994 y el Acto Legislativo N° 1 de 2004

Dado en el salón de sesiones Hercilio de la Rosa Villarreal a los 25 días del mes septiembre de 2007.

H.R. EFRAÍN MIRANDA V.

PRESIDENTE DEL CONSEJO

LOURDE HERRERA V

SECRETARIA

APROBADO, EJECÚTESE Y CÚMPLASE

EURY R. APARICIO S.

ALCALDE DEL DISTRITO

ANADELQUIS R. MUÑOZ

LA SECRETARIA

---

**AVISOS**

AVISO. Para dar cumplimiento en lo que establece el Artículo 777 del Código de Comercio e Industrias, se hace saber que LESBIA MAGALIS ROBLES BONILLA, de nacionalidad panameña, mayor de edad, con cédula de identidad personal No. 5-17-171, adjudica en traspaso a ROBERTO PINTO MORENO, mayor de edad, con cédula de identidad personal No. 8-521-1551, el derecho a llave del negocio denominado CASA DISTRIBUIDORA DE LICORES LA CHORRERA, ubicado en el corregimiento Colón, Avenida de Las Américas, frente al Supermercado Pueblo No. 2, La Chorrera, provincia de Panamá, con el registro comercial No. 8760 tipo B, expedido el 7 de diciembre de 2004. L. 201-300485. Segunda publicación

AVISO DE DISOLUCIÓN. Por medio de la Escritura Pública No. 18,425 de 12 de agosto de 2008, de la Notaría Primera del Circuito de Panamá, registrada el 26 de agosto de 2008, a la Ficha 399692, Documento 1411348, de la Sección de (Mercantil) del Registro Público de Panamá, ha sido disuelta la sociedad "COS KNIGHT SHIPPING INC." L. 201-300436. Única publicación

AVISO DE DISOLUCIÓN. Por medio de la Escritura Pública No. 18,424 de 12 de agosto de 2008, de la Notaría Primera del Circuito de Panamá, registrada el 26 de agosto de 2008, a la Ficha 399690, Documento 1411202, de la Sección de (Mercantil) del Registro Público de Panamá, ha sido disuelta la sociedad "COS LUCKY SHIPPING INC." L. 201-300437. Única publicación.

AVISO DE DISOLUCIÓN. De conformidad con la ley, se avisa al público que según consta en la Escritura Pública No. 7010 otorgada el 23 de julio de 2008, ante la Notaría Undécima del Circuito de Panamá, inscrita en el Registro Público, Sección de Micropelículas (Mercantil) a ficha: 473086, documento: 1391048 desde el 24 de julio de 2008, ha sido disuelta la sociedad denominada UNITRADING S.A. Panamá, 31 de julio de 2008. L. 201-300253. Única publicación.

**EDICTOS**

AGUADULCE, PROVINCIA DE COCLÉ. EDICTO PÚBLICO No. 32-08. La Alcaldesa Municipal Encargada del Distrito de Aguadulce, al público. HACE SABER: Que el señor (a) **CESAR ALBERTO RODRIGUEZ**, varón, panameño, mayor de edad, soltero, con cédula de identidad personal 8-736-1496, **ROSA ENEIDA RODRÍGUEZ**, mujer, panameña, mayor de edad, soltera, empleada pública, con cédula 8-201-2124, **VILMA MARIA RODRIGUEZ**, mujer, panameña, mayor de edad, soltera, empleada pública, con cédula 8-205-1382, **LUZMILA RODRÍGUEZ**, mujer, panameña, mayor de edad, soltera, con cédula 8-358-531 y **MARISOL ESTHER RODRÍGUEZ**, mujer, panameña, mayor de edad, soltera, empleada pública, con cédula 8-389-378, todos con domicilio en el distrito de Arraiján, República de Panamá, actuando en sus propios nombres y representación, han solicitado la adjudicación a título de plena propiedad por venta de un (1) lote de terreno municipal, ubicado en Pocrí, corregimiento de Pocrí, distrito de Aguadulce, y dentro de las áreas adjudicables pertenecientes a la Finca 2985, Tomo 345, Folio 408, propiedad del Municipio de Aguadulce, tal como se describe en el plano No. RC-201-22287, inscrito en la Dirección General de Catastro del Ministerio de Economía y Finanzas el día 30 de abril de 2008. Con una superficie de QUINIENTOS CINCUENTA Y UN METROS CUADRADOS CON OCHENTA Y SIETE DECIMETROS CUADRADOS (551.87 mts.2) y dentro de los siguientes linderos y medidas. Norte: Callejón y mide 19.58 mts. Sur: Calle del Puerto y mide 20.13 mts. Este: Manuel E. Pinzón y mide 23.97 mts. Oeste: Maruja Del Carmen De León y Evangelina Pinzon y otros y mide 33.30 mts. Con base a lo que dispone el Acuerdo Municipal No. 6 del 30 de enero de 1995, se fija este edicto en lugar visible de este despacho y en la corregiduría respectiva, por un lapso de quince (15) días hábiles para que dentro de este tiempo puedan oponerse la (s) persona (s) que se siente (n) afectada (s) por la presente solicitud. Copia de este edicto se le entregará al interesado para que lo publique en un diario de circulación nacional por tres días seguidos y un día en la Gaceta Oficial Aguadulce, 23 de junio de 2008. El Alcalde (fdo.) SILVIA E. CAMPOS DE SAMUDIO. La Secretaria (fdo.) YATCENIA D. DE TEJERA. Es fiel copia de su original, Aguadulce, 23 de junio de 2008, Yacenia Domingo de Tejera, Secretaria General Alcaldía de Aguadulce. L.201-300582.

REPÚBLICA DE PANAMÁ MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO DIRECCIÓN NACIONAL DE REFORMA AGRARIA REGION No. 7, CHEPO. EDICTO No. 8-7-168-2008. El Suscrito Funcionario Sustanciador de la Dirección Nacional de Reforma Agraria, en la Provincia de Panamá al público. HACE CONSTAR: Que el señor (a) **ROBERTO ORTEGA MERCADO**, vecino (a) de Culebra, corregimiento de Chepo Cabecera, del distrito de Chepo, provincia de Panamá, portador de la cédula de identidad personal No. 8-88-439, ha solicitado a la Dirección Nacional de Reforma Agraria, mediante solicitud No. 8-46-85, según plano aprobado No. 84-04-9419, la adjudicación del título oneroso, de una parcela de tierra Baldía Nacional adjudicable, con una superficie total de 25 Has + 6,736.08 M2, ubicada en Culebra, corregimiento de Chepo Cabecera, distrito de Chepo, provincia de Panamá. Norte: Río Bayano. Sur: Leonidas Barahona, Galo Bernal. Este: Leonidas Barahona, Galo Bernal. Oeste: Ganadera Bayano, Leonidas Barahona. Para los efectos legales se fija el presente Edicto en lugar visible de este Despacho, en la Alcaldía del distrito de Chepo, o en la Corregiduría de Chepo Cabecera, copia del mismo se le entregará al interesado para que lo haga publicar en los órganos de publicidad correspondientes, tal como lo ordena el artículo 108 del Código Agrario. Este Edicto tendrá una vigencia de quince (15) días a partir de la última publicación. Dado en Chepo, a los 12 días del mes de agosto de 2008. (fdo.) FRANCISCO LÓPEZ, Funcionario Sustanciador. (fdo.) ANYURI RÍOS, Secretaria Ad-Hoc. L.201-300605.

REPÚBLICA DE PANAMÁ MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO DIRECCIÓN NACIONAL DE REFORMA AGRARIA REGION No. 1, CHIRIQUÍ. EDICTO No. 320-2008. EL SUSCRITO FUNCIONARIO SUSTANCIADOR DE LA REFORMA AGRARIA DEL MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO DE CHIRIQUÍ, AL PÚBLICO, HACE SABER: Que el señor (a) **JESÚS ESPINOSA ARAUZ**, vecino (a) del corregimiento de Bijagual No. 1, distrito de Santa María, portador de la cédula de identidad personal No. 4-705-1147, ha solicitado a la Dirección de Reforma Agraria, mediante solicitud No. 4-1597, la adjudicación a Título Oneroso de dos (2) globos de terreno adjudicables, de una superficie de: Globo A: 0 há. + 1,204.55 M2, ubicado en Bijagual No. 1, corregimiento de Gómez, distrito de Bugaba, cuyos linderos son los siguientes: Plano aprobado No. 405-05-21765. Norte: Germán Barria Arauz, barrancos. Sur: Barrancos del río Gariché. Este: Camino. Oeste: Germán Barria Arauz, barrancos. Y una superficie de: Globo B: 0 há. + 1,989.25 M2, ubicado en Bijagual No. 1, corregimiento de Gómez, distrito de Bugaba, cuyos linderos son los siguientes: Norte: Camino. Sur: Río Gariché. Este: Río Gariché, barranco. Oeste: Camino. Para efectos legales se fija el presente Edicto en lugar visible de este Despacho, en la Alcaldía de Bugaba o en la corregiduría de Gómez y copias del mismo se entregarán al interesado para que las haga publicar en los órganos de publicidad

correspondientes, tal como lo ordena el artículo 108 del Código Agrario. Este Edicto tendrá una vigencia de quince (15) días a partir de su última publicación. Dado en David, a los 11 días del mes de julio de 2008. (fdo.) ING. FULVIO ARAUZ G. Funcionario Sustanciador. (fdo.) ELVIA ELIZONDO. Secretaria Ad-Hoc. L.201-294765.

---

REPÚBLICA DE PANAMÁ MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO DEPARTAMENTO DE REFORMA AGRARIA REGIÓN No. 1, CHIRIQUÍ. EDICTO No. 368-2008. El Suscrito Funcionario Sustanciador de la Dirección Nacional de Reforma Agraria, en la provincia de Panamá al público. HACE CONSTAR: Que el señor (a) **JOSE ARISTIDES ESTRIBI ATENCIO**, vecino (a) de volcán, corregimiento de Volcán, del distrito de Bugaba, provincia de Chiriquí, portador de la cédula de identidad personal No. 4-261-515, ha solicitado a la Dirección Nacional de Reforma Agraria, mediante solicitud No. 4-1508, según plano aprobado No. 405-04-21897, la adjudicación del título oneroso de una parcela de tierra Baldía Nacional adjudicable, con una superficie total de 3 hás. + 8008.78 M2. El terreno está ubicado en la localidad de Nueva Zusurza, corregimiento Cerro Punta, distrito de Bugaba, provincia de Chiriquí, comprendido dentro de los siguientes linderos: Norte: Servidumbre, Vedran Yerkovich. Sur: Jose Hiroshi Chisaka López. Este: Vedran Yerkovich. Oeste: Camino, servidumbre. Para los efectos legales se fija el presente Edicto en lugar visible de este Despacho, en la Alcaldía del Distrito de Bugaba o en la corregiduría de Cerro Punta, copia del mismo se le entregará al interesado para que lo haga publicar en los Órganos de publicidad correspondientes, tal como lo ordena el artículo 108 del Código Agrario. Este Edicto tendrá una vigencia de quince (15) días a partir de la última publicación. Dado en David, a los 20 días del mes de agosto de 2008. (fdo.) ING. FULVIO ARAUZ G. Funcionario Sustanciador. (fdo.) ELVIA ELIZONDO. Secretaria Ad-Hoc. L.201-300096.

---

REPÚBLICA DE PANAMA MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO DEPARTAMENTO DE REFORMA AGRARIA REGIÓN No. 1, CHIRIQUÍ. EDICTO No. 369-2008. El Suscrito Funcionario Sustanciador de la Dirección Nacional de Reforma Agraria, en la provincia de Panama al público. HACE CONSTAR: Que el señor (a) **RICARDO ENRIQUE VEGA CABALLERO**, vecino (a) de Guadalupe, corregimiento de Cerro Punta, del distrito de Bugaba, provincia de Chiriquí, portador de la cédula de identidad personal No. 4-132-621, ha solicitado a la Dirección Nacional de Reforma Agraria, mediante solicitud No. 4-1134-A, según plano aprobado No. 403-03-21909, la adjudicación del título oneroso de una parcela de tierra Baldía Nacional adjudicable, con una superficie total de 5 hás. + 0902.94 M2. El terreno está ubicado en la localidad de Cordillera, corregimiento Cordillera, distrito de Boquerón, provincia de Chiriquí, comprendido dentro de los siguientes linderos: Norte: Jorge Centeno. Sur: Jorge Centeno, Alexander López Guerra. Este: Camino. Oeste: Eleida G. de Martínez. Para los efectos legales se fija el presente Edicto en lugar visible de este Despacho, en la Alcaldía del Distrito de Boquerón o en la corregiduría de Cordillera, copia del mismo se le entregará al interesado para que lo haga publicar en los Organos de publicidad correspondientes, tal como lo ordena el artículo 108 del Código Agrario. Este Edicto tendrá una vigencia de quince (15) días a partir de la última publicación. Dado en David, a los 20 días del mes de agosto de 2008. (fdo.) ING. FULVIO ARAUZ G. Funcionario Sustanciador. (fdo.) ELVIA ELIZONDO. Secretaria Ad-Hoc. L.201-300218.

---

REPÚBLICA DE PANAMÁ MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO DIRECCIÓN NACIONAL DE REFORMA AGRARIA REGIÓN No. 1. EDICTO No. 379-2008. El Suscrito Funcionario Sustanciador de la Dirección Nacional de Reforma Agraria, en la provincia de Panama al público. HACE CONSTAR: Que el señor (a) **ALCIBIADES FUENTES CASTREJON**, vecino (a) de Montilla, corregimiento de San Pablo Viejo, del distrito de David, provincia de Chiriquí, portador de la cédula de identidad personal No. 4-217-414, ha solicitado a la Dirección Nacional de Reforma Agraria, mediante solicitud No. 4-0384, según plano aprobado No. 406-10-21921, la adjudicación del título oneroso de una parcela de tierra Baldía Nacional adjudicable, con una superficie total de 3,358.04 M2. El terreno está ubicado en la localidad de Montilla, corregimiento San Pablo Viejo, distrito de David, provincia de Chiriquí, comprendido dentro de los siguientes linderos: Norte: Alirio Anith Fuentes Castrejón, Rosa De León Muñoz. Sur: Carretera, Nivia Castrejón. Este: Nivia Castrejón. Oeste: Alirio Anith Fuentes Castrejón. Para los efectos legales se fija el presente Edicto en lugar visible de este Despacho, en la Alcaldía del Distrito de David o en la corregiduría de San Pablo Viejo, copia del mismo se le entregará al interesado para que lo haga publicar en los Órganos de publicidad correspondientes, tal como lo ordena el artículo 108 del Código Agrario. Este Edicto tendrá una vigencia de quince (15) días a partir de la última publicación. Dado en David, a los 27 días del mes de agosto de 2008. (fdo.) ING. FULVIO ARAUZ G. Funcionario Sustanciador. (fdo.) ELVIA ELIZONDO. Secretaria Ad-Hoc. L.201-300469.

EDICTO No. 32. LA SUSCRITA JEFE DEL DEPARTAMENTO DE CATASTRO MUNICIPAL DE LA CHORRERA, HACE SABER: Que en el Contrato de Compra y Venta a Plazo No. 14.962 se ha dictado la Resolución No. 34 del tenor siguiente: VISTOS: Que el señor (a) **GABRIEL EDGARDO PRASCA GONZALEZ**, Céd. 8-265-970 solicitó a venta y adjudicación a título de Plena Propiedad un globo de terreno Municipal clasificado con el No. M-2 L-7 ubicado en un lugar denominado El Coco del barrio Velarde de esta ciudad cabecera y cuyos datos constan el Expediente No. 16.457 recibido en este Despacho el día 24 de septiembre de 1997, que reposa en los archivos del Departamento de Catastro Municipal. Que el señor (a) **GABRIEL EDGARDO PRASCA GONZALEZ**, Céd. 8-265-970 el día 30 de octubre de 1997, celebró contrato de Compra y Venta a Plazo con este Municipio, comprometiéndose a pagar B/8.00 mensuales, sobre el saldo adeudado del lote de terreno descrito, aceptando el señor (a) **GABRIEL EDGARDO PRASCA GONZALEZ**, Céd. 8-265-970 las cláusulas habidas en el mismo. Que el señor (a) **GABRIEL EDGARDO PRASCA GONZALEZ**, Céd. 8-265-970 no ha cumplido con el Contrato de Compra y Venta a plazo No. 14.962 teniendo hasta hoy 10 de julio de 2008 una morosidad de 9 años y 3 meses. Que por las anteriores consideraciones y en uso de sus facultades legales. El Suscrito Alcalde del distrito de La Chorrera. RESUELVE: RESCINDIR: Como en efecto rescinde del Contrato de Compra y Venta a Plazo No. 14.962, celebrado por el señor (a) **GABRIEL EDGARDO PRASCA GONZALEZ**, Céd. 8-265-970 de generales civiles conocidas y que los pagos efectuados por éste quedarán a favor de esta Municipalidad. La Chorrera, 6 de agosto de dos mil ocho. FDO. EL ALCALDE. FDO. DIRECTOR DE LA DIRECCIÓN DE INGENIERÍA MUNICIPAL. Por tanto se fija el presente Edicto en un lugar visible del Departamento de Catastro Municipal del Distrito de La Chorrera, hoy, 25 de agosto de dos mil ocho. IRISCELYS DIAZ G. Jefe de la Sección de Catastro Municipal. L- 201-300534.

EDICTO No. 198 DIRECCIÓN DE INGENIERÍA MUNICIPAL DE LA CHORRERA.- SECCIÓN DE CATASTRO ALCALDÍA MUNICIPAL DEL DISTRITO DE LA CHORRERA. EL SUSCRITO ALCALDE DEL DISTRITO DE LA CHORRERA, HACE SABER QUE EL SEÑOR (A) **RAQUEL ESTHER NIETO DE GOMEZ**, mujer, panameña, mayor de edad, casada, residente en esta ciudad, portadora de la cédula de identidad personal No. 7-98-322, en representación de la Sociedad **GOMEZ INTERNACIONALS, S.A.**, ha solicitado a este Despacho que se le adjudique a Título de Plena Propiedad, en concepto de venta de un lote de terreno Municipal Urbano, localizado en el lugar denominado Calle "D" Ira. Este, de la Barrada Matuna, Corregimiento Barrio Colón, donde hay una construcción distinguido con el número , y cuyos linderos y medidas son los siguientes: Norte: Finca 6028, Tomo 194, Folio 104, ocupado por Javier Martínez Nuñez con: 28.095 Mts. Sur: Finca 6028, Tomo 194, Folio 104, ocupado por: Ricardo Méndez Ramos y Eugenio Linares con: 29.30 Mts. Este: Servidumbre con: 12.409 Mts. Oeste: Calle "D" Ira. Este con: 11.46 Mts. Area total del terreno trescientos cuarenta metros cuadrados con noventa y cinco decímetros cuadrados (340.95 Mts.2). Con base a lo que dispone el Artículo 14 del Acuerdo Municipal No. 11-A del 6 de marzo de 1969, se fija el presente Edicto en un lugar visible al lote de terreno solicitado, por el término de diez (10) días, para que dentro de dicho plazo o término pueda oponerse la (s) que se encuentran afectadas. Entréguesele, sendas copias del presente Edicto al interesado, para su publicación por una sola vez en un periódico de gran circulación y en la Gaceta Oficial. La Chorrera, 14 de julio de dos mil ocho. El Alcalde (fdo.) LICDO. LUIS A. GUERRA M. Jefe de la Sección de Catastro: (fdo.) SRTA. IRISCELYS DIAZ G. Es fiel copia de su original. La Chorrera, catorce (14) de julio de dos mil ocho. SRTA. IRISCELYS DIAZ G. Jefe de la Sección de Catastro Municipal. L. 201-296336.

REPÚBLICA DE PANAMA MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO DEPARTAMENTO DE REFORMA AGRARIA REGION No. 10 DARIÉN. EDICTO No. 031-08. El Suscrito Funcionario Sustanciador del Departamento de Reforma Agraria, en la provincia de Darién al público. HACE SABER: Que el señor (a) **DANIEL GONZALEZ**, con cédula de identidad personal No. 9-37-35, vecino (a) de Vista Alegre, corregimiento de Agua Fria, distrito de Chepigana, ha solicitado a la Dirección Nacional de Reforma Agraria, mediante solicitud No.5-48-07, según plano aprobado No. 501-13-1768, la adjudicación a título oneroso de una parcela de tierra baldía nacional adjudicable, con una superficie de 51 Has + 1929.16 Mc, ubicada en la localidad de Vista Alegre, corregimiento de Agua Fria, distrito de Chepigana, provincia de Darién, comprendida dentro de los siguientes linderos. Norte: Camino de 30.00 M de ancho que conduce de El Tiraio hacia Vista Alegre. Sur: Terreno nacional ocupado por las comunidades de Armae y Emberá Puru y Dídimo Campos De León. Este: Ezequiel Aníbal Mogoruzza Sánchez. Oeste: Dídimo Campos De León. Para los efectos legales se fija el presente Edicto en lugar visible de este Despacho, en la Alcaldía Municipal del distrito de Chepigana, de la corregiduría de Agua Fria y copias del mismo se entregarán al interesado para que las haga publicar en los Órganos de publicidad correspondientes, tal como lo ordena el artículo 108 del Código Agrario. Este Edicto tendrá una vigencia de quince (15) días a partir de la última publicación. Dado en Santa Fe, a los 27 días del mes de agosto de 2008. (fdo.) TEC. JANEYA VALENCIA, Funcionaria Sustanciadora. (fdo.) AGRO. EVERENIO DEQUÍA, Secretario Ad-Hoc.

L.201-273231300569.

REPÚBLICA DE PANAMÁ MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO DIRECCIÓN NACIONAL DE REFORMA AGRARIA REGIÓN No. 5, PANAMÁ OESTE. EDICTO No. 124-DRA-08. El Suscrito Funcionario Sustanciador de la Dirección Nacional de Reforma Agraria, en la provincia de Panamá al público. HACE CONSTAR: Que el señor (a) **ROLANDO EUFEMIO MUÑOZ RUJANO**, vecino (a) de Altos de Bethania, corregimiento de Bethania, del distrito de Panamá, provincia de Panamá, portador de la cédula de identidad personal No. 8-402-37, ha solicitado a la Dirección Nacional de Reforma Agraria, mediante solicitud No. 8-5-126-2003, según plano aprobado No. 803-05-17130, la adjudicación del Título Oneroso de una parcela de tierra Baldía Nacional adjudicable, con una superficie de 8 Hs. + 5339.78 M2. El terreno está ubicado en la localidad de Nuevo Paraíso, corregimiento de Ciri de Los Sotos, distrito de Capira, provincia de Panamá, comprendido dentro de los siguientes linderos. Norte: Qda. Candilera y servidumbre hacia carretera principal de Nuevo Paraíso. Sur: Valencio Gil, Víctor Chirú Soto, Mario Muñoz Rujano, Everildo Velásquez. Este: Ceferino Ernesto Pérez y quebrada sin nombre. Oeste: Víctor Chirú Soto y quebrada sin nombre. Para los efectos legales se fija el presente Edicto en lugar visible de este Despacho, en la Alcaldía del distrito de Capira o en la corregiduría de Ciri de Los Sotos, copia del mismo se le entregará al interesado para que lo haga publicar en los órganos de publicidad correspondientes, tal como lo ordena el artículo 108 del Código Agrario. Este Edicto tendrá una vigencia de quince (15) días a partir de la última publicación. Dado en Capira a los 12 días del mes de junio de 2008. (fdo.) ING. MIGUEL MADRID. Funcionario Sustanciador. (fdo.) ANÍBAL TORRES. Secretario Ad-Hoc. L.201-291515.

REPÚBLICA DE PANAMÁ MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO DIRECCIÓN NACIONAL DE REFORMA AGRARIA REGIÓN No. 5, PANAMÁ OESTE EDICTO No. 161-DRA-2008. El Suscrito Funcionario Sustanciador de la Dirección Nacional de Reforma Agraria, del Ministerio de Desarrollo Agropecuario, en la provincia de Panamá, HACE CONSTAR. Que el señor (a) **EUTIMIA HERNÁNDEZ DE CHÁVEZ**, vecino (a) de La Pesa, corregimiento de Guadalupe, del distrito de Panamá, provincia de Panamá, portador de la cédula de identidad personal No. 8-397-646, ha solicitado a la Dirección Nacional de Reforma Agraria, mediante solicitud No. 8-5-017-2006, según plano aprobado No. 807-08-18402, la adjudicación del Título Oneroso de una parcela de tierra Baldía Nacional adjudicable, con una superficie de 0 Has. + 404.20 M2 ubicada en la localidad de La Pesa, corregimiento de Guadalupe, distrito de La Chorrera, provincia de Panamá, comprendida dentro de los siguientes linderos. Norte: Severiano Rivera. Sur: Adriana Alvarado Muñoz. Este: Calle de tosca de 10.00 m2, hacia la C.I.A. y hacia otros lotes. Oeste: Mario Batista. Para los efectos legales se fija el presente Edicto en lugar visible de este Despacho, en la Alcaldía del distrito de La Chorrera, o en la corregiduría de Guadalupe, copia del mismo se le entregará al interesado para que las haga publicar en los órganos de publicidad correspondientes, tal como lo ordena el artículo 108 del Código Agrario. Este Edicto tendrá una vigencia de quince (15) días a partir de la última publicación. Dado en Capira a los 08 días del mes de agosto de 2008. (fdo.) ING. MIGUEL MADRID. Funcionario Sustanciador. (fdo.) RAUSELA CAMPOS. Secretaria Ad-Hoc. L.201-300398.

REPÚBLICA DE PANAMÁ MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO DIRECCIÓN NACIONAL DE REFORMA AGRARIA REGIÓN No. 5, PANAMÁ OESTE. EDICTO No. 168-DRA-2008. El Suscrito Funcionario Sustanciador de la Dirección Nacional de Reforma Agraria, del Ministerio de Desarrollo Agropecuario, en la provincia de Panamá, HACE CONSTAR: Que el señor (a) **PRUDENCIO BERNAL BERNAL**, vecino (a) de Copecito, corregimiento de El Espino, del distrito de San Carlos, provincia de Panamá, portador de la cédula de identidad personal No. 2-106-1659, ha solicitado a la Dirección Nacional de Reforma Agraria, mediante solicitud No. 8-5-428-2007, según plano aprobado No. 809-02-19360, la adjudicación del Título Oneroso de una parcela de tierra Baldía Nacional adjudicable, con una superficie de 0 Has. + 2816.01 M2 ubicada en la localidad de Copecito, corregimiento de El Espino, distrito de San Carlos, provincia de Panamá, comprendido dentro de los siguientes linderos. Norte: Zatica de Bernal Alí y Felicita Bernal. Sur: Camino de 12 m. a El Copo y a El Copecito. Este: Felicita Bernal. Oeste: Zatica de Bernal Alí. Para los efectos legales se fija el presente Edicto en lugar visible de este Despacho, en la Alcaldía del distrito de San Carlos, o en la corregiduría de El Espino, copia del mismo se le entregará al interesado para que las haga publicar en los órganos de publicidad correspondientes, tal como lo ordena el artículo 108 del Código Agrario. Este Edicto tendrá una vigencia de quince (15) días a partir de la última publicación. Dado en Capira a los 28 días del mes de agosto de 2008. (fdo.) ING. MIGUEL MADRID. Funcionario Sustanciador. (fdo.) RAUSELA CAMPOS. Secretaria Ad-Hoc. L.201-300556.

REPÚBLICA DE PANAMÁ MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO, REGIÓN No. 2, VERAGUAS. EDICTO No. 1.123-2008. EL SUSCRITO FUNCIONARIO SUSTANCIADOR DE LA DIRECCIÓN NACIONAL DE REFORMA AGRARIA EN LA PROVINCIA DE VERAGUAS AL PÚBLICO. HACE SABER: Que el señor (a) **GRISELDA ODERAY MORALES**, vecino (a) de Los Ruices, corregimiento El Prado, distrito de Las Palmas, portador de la cédula No. 9-83-1245, ha solicitado a la Dirección Nacional de Reforma Agraria, mediante solicitud No. 9-332, plano aprobado No. 905-05-13426, adjudicación de un título oneroso de una parcela de tierras baldías Nacionales adjudicable, con una superficie de 0 Has + 1652.372 M2, ubicadas en Los Ruices, corregimiento de El Prado, distrito de Las Palmas, provincia de Veraguas, comprendida dentro de los siguientes linderos. Norte: Dora Lesbia Adames. Sur: Enma Alvarado. Este: Plaza pública (H.R. Edilberto Adames), Banco de Desarrollo Agropecuario, calle de 6 metros de ancho. Oeste: José Valderrama. Para los efectos legales se fija este Edicto en lugar visible de este Despacho y en la Alcaldía del distrito de Las Palmas y copia del mismo se entregará al interesado para que las haga publicar en los órganos de publicidad correspondientes, tal como lo ordena el artículo 108 del Código Agrario. Este Edicto tendrá una vigencia de 15 días hábiles a partir de la última publicación. Santiago, 30 de julio de 2008. (fdo.) Magister ABDIEL ÁBREGO C., Funcionario Sustanciador. (fdo.) ANA ADAMES, Secretaria Ad-Hoc. L.8011221-R.

REPÚBLICA DE PANAMÁ MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO, REGIÓN No. 2, VERAGUAS. EDICTO No. 1.125-2008. EL SUSCRITO FUNCIONARIO SUSTANCIADOR DE LA DIRECCIÓN NACIONAL DE REFORMA AGRARIA EN LA PROVINCIA DE VERAGUAS AL PÚBLICO. HACE SABER: Que el señor (a) **VIRGINIA GARCIA**, vecino (a) de La Raya, corregimiento La Raya de Calobre, distrito de Calobre, portador de la cédula No. 9-49-935, ha solicitado a la Dirección Nacional de Reforma Agraria, mediante solicitud No. 9-044, plano aprobado No. 902-07-13187, adjudicación de un título oneroso de una parcela de tierras baldías Nacionales adjudicable, con una superficie de 9 Has + 3452.03 M2, ubicadas en La Raya, corregimiento de La Raya de Calobre, distrito de Calobre, provincia de Veraguas, comprendida dentro de los siguientes linderos. Norte: Ceferino Medina, servidumbre de 10.00 metros que conduce a la carretera principal de La Raya. Sur: Héctor Mendieta Castillo, río San Juan. Este: Héctor Mendieta Castillo, Ceferino Medina. Oeste: Héctor Mendieta Castillo, río San Juan. Para los efectos legales se fija este Edicto en lugar visible de este Despacho y en la Alcaldía del distrito de Calobre y copia del mismo se entregará al interesado para que las haga publicar en los órganos de publicidad correspondientes, tal como lo ordena el artículo 108 del Código Agrario. Este Edicto tendrá una vigencia de 15 días hábiles a partir de la última publicación. Santiago, 31 de julio de 2008. (fdo.) Magister ABDIEL ÁBREGO C., Funcionario Sustanciador. (fdo.) ANA ADAMES, Secretaria Ad-Hoc. L.8011548-R.

REPÚBLICA DE PANAMÁ MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO, REGIÓN No. 2, VERAGUAS. EDICTO No. 1.132-2008. EL SUSCRITO FUNCIONARIO SUSTANCIADOR DE LA DIRECCIÓN NACIONAL DE REFORMA AGRARIA EN LA PROVINCIA DE VERAGUAS AL PÚBLICO. HACE SABER: Que el señor (a) **NICOLAS SÁNCHEZ HERNÁNDEZ**, vecino (a) de La Peña, corregimiento de El Alto, distrito de Santa Fe, portador de la cédula No. 9-100-178, ha solicitado a la Dirección Nacional de Reforma Agraria, mediante solicitud No. 9-368, plano aprobado No. 909-03-13463, adjudicación de un título oneroso de una parcela de tierras baldías Nacionales adjudicable, con una superficie de 3 Has + 1085.90 M2, ubicadas en Chimal, corregimiento de El Alto, distrito de Santa Fe, provincia de Veraguas, comprendida dentro de los siguientes linderos. Norte: Omar Solís, Samuel Vásquez, servidumbre de 5.00 metros de ancho. Sur: José Hermen Solís. Este: Omar Solís, Edgar Solís. Oeste: Río Lajas. Para los efectos legales se fija este Edicto en lugar visible de este Despacho y en la Alcaldía del distrito de Santa Fe y copia del mismo se entregará al interesado para que las haga publicar en los órganos de publicidad correspondientes, tal como lo ordena el artículo 108 del Código Agrario. Este Edicto tendrá una vigencia de 15 días hábiles a partir de la última publicación. Dado en la ciudad de Santiago, 1 de agosto de 2008. (fdo.) Magister ABDIEL ÁBREGO, Funcionario Sustanciador. (fdo.) ANA ADAMES, Secretaria Ad-Hoc. L.8011867-R.